

# Eisenhower y Churchill se pintarían mutuamente

LOS CUADROS SERIAN VENDIDOS CON FINES BENEFICOS... El semanario "Highlander" (Pensilvania, EE. UU.), 20.—El semanario "Highlander"...



# Baleares

Diario de la mañana

Palma, Martes 21 de Diciembre de 1954

REDACCION: DANUS. 3 TELEFONOS: REDACCION: 2078 ADMON.: 1745

AÑO XV :—: N.º 4.506 PRECIO: UNA PESETA Suscripción mensual: 20 pesetas

## Los Reyes de Persia con Eisenhower



El Sha de Persia, Reza Palhevi, ya seguro firme en su trono, se halla de viaje por América, acompañado de su bellísima esposa la Reina Soraya. Aquí les vemos saludando al Presidente de los Estados Unidos, Reza y Soraya llegaron ayer a San Francisco de California, según una noticia que nos pasa la Agencia Efe

## CALMA EN CHIPRE

### Desmontan los ingleses las barricadas

Nicosia 20.—Las autoridades británicas han desmontado las barricadas y suspendido otras medidas de precaución al restablecerse la tranquilidad en la isla de Chipre en la que hoy reina la calma.—Efe.

### ESCRIBE "DAILY EXPRES"

Londres 20.—El diario "Daily Express", pide hoy que se expliquen las razones que movieron a

las tropas británicas a abrir fuego en Limassol (Chipre) el sábado último.

Sin embargo, el diario acusa a los griegos de "ingratitude" y recuerda que Gran Bretaña acudió en su ayuda contra la invasión del Eje en la segunda guerra mundial, y más tarde colaboró con ella para expulsar a los comunistas.—Efe.

## Entrega de los Premios Nacionales

### «18 de Julio», «1 de Octubre» y «29 de Octubre»

«En literatura y periodismo, la Falange está a la altura de los mejores tiempos de España», dijo el Ministro Secretario General del Movimiento

Madrid, 20.—En un céntrico hotel de Madrid, se celebró, en la noche del sábado, una cena en homenaje a los galardonados con los premios literarios "18 de Julio", "1.º de Octubre" y "29 de Octubre".

Al final de la cena los ministros Secretario General del Movimiento y de Información y Turismo, hicieron entrega de los referidos premios.

Occupaban la presidencia, el Ministro Secretario General del Movimiento, camarada Fernández Cuesta, y el de Información y Turismo, Arias Salgado; y con ellos, Rafael García Serrano, Maximiliano García Venero y César González Ruano, ganadores de los citados premios, y don José María Arce y Torres, don Jaime del Burgo y don Salvador López de la Torre, accésits correspondientes.

Entre los numerosos asistencias figuraba el Vice Secretario de Secciones, camarada Prateras; e director General de Prensa, Juan Aparicio; el Presidente de la Diputación Provincial, el Delegado Na-

cional de Sanidad, el Jefe Nacional del S.E.U., el Jefe del Sindicato Nacional de Prensa, Papel y Artes Gráficas, los agregados de prensa y corresponsales de prensa extranjera acreditados en Madrid, los directores de periódicos madrileños, ilustres escritores y otras personalidades.

El agasajo fue ofrecido por Agustín del Río, Jefe del departamento de ediciones, después habló González Ruano y seguidamente García Venero y Rafael García Serrano, cerrando el acto el Ministro Secretario, camarada Raimundo Fernández Cuesta, con el siguiente discurso:

### DISCURSO DE FERNANDEZ CUESTA

A las palabras de gratitud de los galardonados con los Premios literarios de 1954 de la Secretaría General del Movimiento, correspondo con otras también de agradecimiento y felicitación: felicitación por el triunfo conseguido y agradecimiento porque nos habeis deparado el regalo de vuestro ingenio y la ocasión de probar que la Falange, lejos de ser insensible a las expresiones de la inteligencia, las estimula y ampara, procurando que la risa, o al menos la sonrisa, haya sustituido al llanto que, según González Ruano, acompañaba en España al escritor.

### LA PERSONALIDAD DE LOS PREMIADOS

Rafael García Serrano, Maximiliano García Venero, César González Ruano, ganadores respectivamente de los Premios "18 DE JULIO", "1.º DE OCTUBRE" y "29 DE OC-

TUBRE"; José Cordero Torres, Jaime del Burgo y Salvador López de la Torre, que obtuvieron los accésits de esos Premios, cada uno con su estilo peculiar — ágil, emotivo y nuevo, García Serrano; certero, directo y eficaz, García Venero; varío, creador y de fascinante interés, González Ruano; serio y docto, Cordero Torres; truido y documentado, del Burgo; penetrante, crítico y sagaz, López de la Torre— cada uno también sobre temas diferentes, políticos, bibliográficos, internacionales o narrativos, pero unidos todos por el común denominador de un pensamiento y de un propósito nacionales, a cuyo servicio y exaltación los trabajos premiados van encaminados, han sido de manifiesto su claridad de mente, su capacidad periodística y literaria y su lealtad a una trayectoria permanentemente unida con la doctrina la actividad y las metas del Movimiento, que quisiéramos no se queira — y nosotros claro que queremos — marca el fin de una etapa y el comienzo de otra en la Historia de España.

### COMO EN LOS MEJORES TIEMPOS

Y es alocucionador, y no debe silenciarse aunque la exuberancia de la realidad haga innecesarias las mejores palabras, comprobar como al igual que ocurre en los demás aspectos de la vida española, en el literario y periodístico la Falange, por la cantidad y calidad de sus hombres y de sus obras, ha adquirido una jerarquía (Continúa en quinta página)

## Londres amenazado

### Por Moscú si ratifica el Tratado del rearme alemán

Londres 20.—La Unión Soviética ha amenazado hoy con denunciar su tratado de amistad con Gran Bretaña, suscrito en 1942, si se pone en vigor el acuerdo de París sobre el rearme alemán.

La amenaza se contiene en una

nota similar a la entregada a Francia el jueves pasado y fué entregada al Embajador Inglés en el Ministerio soviético de Asuntos Exteriores por el Viceministro Andrei Gromiko.

En el Ministerio soviético de Asuntos Exteriores se dijo a los periodistas que la Unión soviética consideraría nulo el tratado de amistad anglo-soviético de 1952 "si la ratificación de los acuerdos de París, se lleva a cabo".

Los corresponsales de prensa consideran tardía la amenaza ya

que Gran Bretaña ha ratificado los acuerdos y entonces un portavoz del Ministerio soviético de Asuntos Exteriores leyó un párrafo de la nota rusa a Gran Bretaña en el que se dice que la URSS considera nulo el tratado "si la ley de ratificación se lleva a la práctica".

La expresión "ley de ratificación" ha sido interpretada por los corresponsales de prensa en Moscú como una advertencia a todos los Gobiernos interesados en los acuerdos de París que están preparándose a ratificarlos, es decir, que la URSS desea impedir de alguna forma indirecta el que los citados acuerdos se lleven a la práctica una vez ratificados totalmente por todos los países interesados.—Efe.

## NOTICIAS RESUMIDAS

El Ministro de Defensa y el de Asuntos Exteriores de Portugal, hicieron escala hoy en Barajas. El de Asuntos Exteriores se entrevistó con el Sr. Martín Artajo, y el de Defensa con el del Ejército español.

El Ejército y la Marina de los Estados Unidos serán reducidos en doscientos mil hombres.

Dos aviones de reconocimiento chocaron en Nebraska, en pleno vuelo, resultando dos muertos, tripulantes de uno de los aparatos.

Las occidentales presionan a la URSS, para que como demostración de sus deseos de paz, devuelva la soberanía a Austria.

En Maracaibo se realizan perforaciones en el centro de la ciudad y en algunos suburbios, en busca de petróleo.

El periódico "La Mañana" de Montevideo denuncia la infiltración comunista que se registra en los centros de enseñanza del país, entre el profesorado.

Inglaterra ha declarado que detendrá Formosa, si es atacada, como cualquier otro miembro de las Naciones Unidas.

En Hong Kong se produjo un gran incendio pereciendo cinco personas y resultando 33 heridos.

El Subsecretario de Estado de los Estados Unidos ha aconsejado que no se discuta sobre el caso de los chinos de enidos, por

En Avilés la flota pesquera ha capturado en cuatro días 750 mil kilos de chicharros.

El Ministro de Hacienda de Israel ha declarado que en diez años, su país será económicamente autónomo.

Desde Castellón salieron para el extranjero siete barcos fruteros cargados de naranja.

Tres aviones ingleses han sido multados en Beirut, por volar sobre territorio del Líbano.

La Tuna de la Facultad de Derecho de Madrid ha salido para Francia e Italia, donde dará varios conciertos.

Los Arzobispos norteamericanos han invitado a los Ordinarios de país la instrucción del estudio de español en los seminarios.

## Juan Estelrich recibido por Martín Artajo

Madrid.—El Ministro de Asuntos Exteriores ha recibido la visita de Su Eminencia el Cardenal Quiroga Palacios, Arzobispo de Santiago de Compostela, a su regreso de Manila, donde asistió como Legado Pontificio al Congreso Mariano filipino.

También fué visitado el Ministro por don Juan Estelrich, elegido representante de España en el Consejo Ejecutivo de la UNESCO.—Cifra.

## HOY 16 PAGS.

## Se establece el «Carnet de Empresa» en la industria de la construcción

### Será indispensable para el ejercicio de toda actividad

Madrid 20.—Por un decreto que hoy publica el Boletín Oficial del Estado se autoriza a la Delegación Nacional de Sindicatos para establecer el "Carnet de Empresa con responsabilidad", que será indispensable para el ejercicio de la actividad industrial de la construcción.

Deberán proveerse de este carnet todas las empresas que pretendan constituirse para dedicarse a dicha actividad, y las ya existentes a las que se les da un plazo de tres meses para solicitarlo. Los que carezcan de dicho carnet no podrán ser adjudicatarios de obras por contrato del Estado, Provincia o Municipio, organismos dependientes de los mismos, ni de los particulares.

La concesión del carnet será gratuita, si bien podrá exigirse el coste del material. El número de carnets no podrá ser en ningún caso limitado.

Se otorgará a las empresas de nueva construcción que demuestren tener capacidad económica, o de crédito, suficiente, o posea a juicio de la Organización Sindical acreditada conducta moral y social. Contra la denegación del carnet se da un recurso, que deberá ejercitarse en el plazo de cinco días, ante la Dirección General de Trabajo.

Están exceptuados de la necesidad del carnet: El Estado, la Provincia y el Municipio, cuando realicen las obras por administración, pero no los destajistas; las empresas industriales no de construcción, que realicen obras para su propia actividad o para viviendas para sus trabajadores, con la misma limitación antes dicha, y los trabajadores con más de setenta años de antigüedad que trabajen personalmente y no utilicen más de dos trabajadores o de cinco en localidades rurales.—Cifra.

## Dos mil soldados buscan a un niño

Dublín 20.—Dos mil soldados de Dublín buscan en estos momentos el niño Patrick Bergin secuestrado el sábado. Se ha redoblado la vigilancia en la frontera y se comprueba la identidad de todos

los viajeros que salen del sur del país por mar o aire.

El niño Patrick Bergin, de nueve meses de edad fué secuestrado en la calle, mientras su madre entraba en una tienda a comprarle juguetes. La señora Bergin dejó el coche con su hijo en la acera y cuando salió había desaparecido. Algunos transeúntes declararon haber visto al coche empujado por una mujer. Dicho coche apareció luego dos kilómetros más lejos, con los juguetes de la criatura en los cuales trata la policía de descubrir las huellas digitales del raptor.

Es el tercer secuestro que se produce en las últimas nueve semanas.—Efe.

## Temible rival de Gina y de Si vana



Sofia Loren es una nueva estrella en el firmamento cinematográfico italiano. Y es tan hermosa que se la considera la más peligrosa rival de Silvana Mangano y de Gina Lollobrigida. Venia, a la salida de un festival en Venecia, sonriendo triunfante.

## MENDES-FRANCE triunfa

### GANO LA VOTACION DE CONFIANZA SOBRE LOS PRESUPUESTOS DE INDOCHINA

Paris 20. (Urgente).—El Gobierno ha ganado la votación de confianza sobre los presupuestos de Indochina.—Efe.

### UN EXITO DE MENDES-FRANCE

Paris 20.—Participaron en la votación de confianza de esta tarde 482 diputados de los 627 que integran la Asamblea. El resultado es el mas amplio que ha logrado Mendes-France en su favor desde que el 10 de octubre fue aprobada su conducta diplomática en la Conferencia de Londres.

La abstención de sus mas encarnizados enemigos— los diputados del M. R. P.—facilitó al Gobierno esta victoria.

Contra el Gabinete votaron los comunistas y otros setenta diputados de diversas filiaciones.—Efe.

# INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFOR

## Nuestra Ciudad

### El mundo nace cada día

ESE señor ex-Profesor del Colegio de Michigan, en un punto de los EE. UU., que durante las horas del recreo, supongo, se dedicaba a convencer a sus alumnos de que la tierra sería en breve destruida, fijando la fecha del 21 de Diciembre, hoy mismo, para la total destrucción del mundo, es un ingeniero.

Si el cronista, a quien se le puede atribuir otra clase de ingenuidad, conociera de cerca a ese ex-profesor, le preguntaría: ¿En qué mundo vive usted, señor mío, y de qué mundo, en todo caso, habla usted?

Nada sabemos de los designios de Dios sobre el acabóse final, pero indudable que, desde que el mundo es mundo, vivimos, siempre en precario, en medio y envueltos de pequeños o grandes, según se mire, acabóses, como pequeñas y terribles entregas de lo que vaya a ser el fin de todos los fines.

Viviendo en una ciudad, en una ciudad tal como la nuestra, los acabóses están presentes a diario sobre las piedras que nos rodean y, mientras uno duerme o se sienta, hay continuamente brigadas que trabajan en la más entusiasta de las destrucciones. Lo malo es que siempre hay, en este país, más prisa en destruir que la que se pone en edificar, pero, con todo y pese a ello, el mundo nace cada día, lo que no deja de ser un consuelo.

¿Como será la ciudad de mañana? Nadie, con exactitud, lo sabe. Sabemos, por ejemplo, más o menos, como es nuestra ciudad ahora mismo, en este oscuro atardecer, mientras uno escribe cerca de la ventana por la que entran las sombras de un cielo encapotado y ceñudo. No sabemos, sin embargo, lo que se trama y lo que vaya a ocurrir en cuanto nos metamos en nuestro agujero y nos desentendamos de los demás...

Ese señor ex-profesor del Colegio de Michigan, debiera pasar una temporada en Palma. Seguramente habrían de sentarle muy bien unas vacaciones entre nosotros. Entre otras cosas, aprendería a saber que las destrucciones comienzan una buena mañana, casi sin que nadie se entere, como nacen las flores campesinas en primavera. Pero, el número más difícil, la profecía más complicada, es asegurar cuando vayan a dar fin. Es decir, aprendería a profetizar de una manera sencilla, humana, sin grandes gestos, como puede hacerlo un señor concejal cualquiera en una sesión normal en la Casa de la Villa. Entre nosotros y con respeto al mundo que nos rodea, el buen ex-profesor del Colegio de Michigan, aprendería la complicada asignatura de la discreción que, bien mirado, tan importante resulta para andar entre los hombres. Es por viejo que es sabio el Demonio. Con viejos niños europeos, de alumnos, ese señor ex-profesor hubiera hecho el ridículo más completo.

Juan Bonet

## BANCO DE LOS POBRES

LAS MANOS CALIENTES DE HACER CARIDAD. — DONATIVOS PARA LA ALEGRIA DE NUESTROS POBRES. — EL N.º 50.777. — EN EL JARDIN DE NUESTRA SEÑORA DE LA ESPERANZA

Día maravillosamente movido el de ayer. Tenemos todavía las manos calientes de hacer caridad.

Nos llegó, y repartimos, un traje completo, flamante, de caballero; una americana; un abrigo de señora; cuatro camisas; un chaleco; tres pares de zapatos; unos guantes; seis pares de calcetines; una cazadora; un jersey de muchacho; una bufanda; una combinación de señora; unos zapatitos y dos jerseys para niños y una corbata de caballero.

En la mañana del domingo empezamos a hacer el recuento del dinero contenido en los sobres de los boletines de la Cesta. En la primera hornada contamos hasta 108 pesetas. El caso de la señora Resach es ejemplar: ha hecho siete veces imposiciones de boletos, con un donativo total para nuestros pobres — 2, 3, 5, 2, 5 y 4 pesetas — de 26 pesetas. Hoy es el gran día para volcarse en donativos cupón-caridad.

“El Sr. Cojuelo, para el “Banco de los pobres”, interesa la cantidad de 25 pesetas al número 50.777 del sorteo que se celebrará en Madrid el día 22 de diciembre de 1954”.

“Un simpatiquísimo y “alentado” agente de publicidad nos entregó 10 pesetas.

Era el caso de un niño pobre al que se le iba la vida: entregamos a su madre 70 pesetas para estreptomilina.

Y era el de un viejo que un tiempo estubo acomodado y ahora ha venido a menos, a quien entregamos otras 25 pesetas para medicamentos.

En nuestra botica se despachó ayer “Asmafilina” e “Irgapirina Geigi”.

Se dió el caso de un joven desarrapado que salió de nuestro

Lea «BALEARES»

“Banco” hermozeado con un traje y unos zapatos nuevos.

Pensamos repartir por Nochebuena unos 50 lotes de “calidad”: ¡Jesucillo, Niño bueno, si nos diérais 50 mantas de esas que hacen sudar!

Nos comunican que acabamos de recibir nuevos paquetes de ropa. Mañana daremos cuenta.

Anteayer visitamos el jardín florido de Nuestra Señora de la Esperanza en la capilla hecha mayo de la iglesia de San Francisco. Una delicia en colores y perfumes. Rezamos por la salud de la gran dama que no se olvida de nosotros ningún año. ¡Qué caros están los pavos! ¡Ni que moquearan rubies!

COJUELO

### ¿QUE LE PREOCUPA HOY A VD.?

Ambos a dos — Jerónimo Saiz Gralla es el otro — coincidimos en contemplar de un escaparate el mismo objeto: un corazón. En él aparecía escrita esta leyenda:

J'aime qu'on m'aime comme j'aime quand j'aime.

Leyó en voz alta mi amigo: “Yc quiero que se me quiera como yo quiero cuando quiero”.

Y comentó: “Se lo voy a regalar a mi hija Tona, que está haciendo el curso de Instructora de Falange en Navas del Marqués. Como no estará con nosotros estas Navidades...”

Y como los papás se olvidan a veces de lo que prometen, yo mirando por Tona insistí en preguntarle:

—¿Cuál es tu preocupación, Jerónimo?

Y él me contestó: —Enviar ese corazón a Navas del Marqués.

Jorge ANDREU ALCOVER

## VOZ del movimiento

### C. N. S.

SINDICATO PROVINCIAL DEL METAL  
AVISO DE LA MUTUALIDAD DE EMPRESAS

Se convoca a todas las Empresas encuadradas en este Sindicato a la Asamblea General que tendrá lugar en el día de hoy a las 5 y media de la tarde en el Salón de Actos de la Delegación Provincial de Sindicatos, para tratar sobre la Mutuality General de Previsión para la Industria y el Comercio Metalúrgico.

Palma de Mallorca, 21 de Diciembre de 1954.

### SINDICATO PROVINCIAL DE ACTIVIDADES DIVERSAS SECCION ECONOMICA

Se pone en conocimiento de todos los empresarios de establecimientos destinados a Peluquerías de Caballeros, que el próximo sábado día 25, Fiesta de Navidad, permanecerán cerrados dichos establecimientos durante todo el día, con la debida autorización de la Delegación Provincial de Trabajo, debiendo permanecer abiertos el domingo día 26 de 9 a 13 horas.

Por Dios, España y su Revolución Nacional Sindicalista.  
Palma a 20 de Diciembre de 1954.—EL JEFE DEL SINDICATO,

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## Don José Bernat Vaquer

Que falleció esta madrugada a la edad de 62 años, en Palma, habiendo recibido los Auxilios Espirituales

E. P. D.

Su afligida esposa doña María Rigo Porcel; hijos Luis y Bartolomé; hijas políticas Catalina y Dionisia; hermanos Luis y Catalina; nieto; hermanos políticos, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario que tendrá lugar esta tarde a las ocho y acto seguido a la conducción del cadáver a su última morada, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Teniente Mulet, 50. (Terreno).  
No se invita particularmente

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## Don Jaime Porcel Font

LICENCIADO EN FILOSOFIA Y LETRAS  
Que falleció anteayer a la edad de 75 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos hijos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará el jueves día 23 a las 11 horas, en la iglesia parroquial de San Jaime, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

## D.ª Felisa Béché Estrada

de RICART

Falleció el día 16 del corriente en Barcelona, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos esposo, hijos, madre doña Felisa Estrada Vda, de Béché e hijas políticas María Paz Engel Masoliver, Elena Carratalá Alabern y María Luisa Pascual Paricelli; nietos, hermana política y demás familia al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, ruegan le tengan presente en sus oraciones. Todas las misas que se celebren mañana, día 22, en la iglesia de La Asunción (La Sangre), serán en sufragio de su alma, así como las Gregorianas, que a partir del día 1.º de Enero, se rezarán en la misma iglesia a las nueve y media.

### SEGUNDO ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DE

## Don Pedro J. Korrach y Puig

MAESTRO NACIONAL

E. P. D.

Su esposa doña Magdalena Vidal; hijas doña Antonia, doña Lucía y doña Carmen; hijos políticos, nietos y demás familia, ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al turno de misas que se celebrará en la iglesia de la Misión (Padres de San Vicente de Paul) de esta ciudad, a las 7.30, 8, 8.30 y 9 de mañana, miércoles, día 22.

## Diario

### SANTORAL

Santo Tomás.

\*\*\*

El sol sale a las 7.34.  
Se pone a las 16.51.  
La luna sale a las 4.10.  
Se pone a las 1.58.

## Hacer un Cuarto de Siglo

21 DICIEMBRE DE 1929

Ha llegado a esta ciudad una expedición de estudiantes procedentes de la Asociación de Ingenieros Industriales de Madrid.

—Se ha celebrado la boda de la señorita Margarita Serra con el Maestro Nacional don Bartolomé Maas.

—Con nota de sobresaliente ha terminado la Licenciatura en la Facultad de Medicina de Barcelona don Gabriel Capó.

### FARMACIAS DE TURNO

Hasta el próximo domingo inclusive.

(De 9 mañana a 10 noche)

Alemany, Concepción 43; Artigues, Rubí 11; Coll Sierra, Monjas 2; González, Hornabeque, 60 (Santa Catalina); Grimalt, Héroe de Manacor 136; López, Fray Luis Jaume 73; Mascaró, General Goded 13; Mas (Son Sardina); Planas Hévia, San Nicolás 30; Planandreu, Fausto Morrell, s/n; Torres Pol, R. Maeztu 7 (Son Pizá); Trias, Pl. Teniente Coronel Franco 13; Vda. Trián, San Miguel 159; Victoria, Calvo Sotelo 306 (Terreno).

### SERVICIO NOCTURNO

(De 10 noche a 9 mañana)  
Castañer, Rey Jaime III, 2

### RADIO MALLORCA

Programa para hoy:  
TARDE  
12.30: Apertura. Campanadas

horarias. “Dos hombres buenos” 12.45: Irma Vila y su Mariachi. 13: Servicio meteorológico nacional. 13.15: Boletín del radiotelevisión. 13.45: Discos solicitados. 13.59: Hoja de calendario. 14: Hora exacta. Carteleras. — 14.15: La receta culinaria del día. 14.30: Radio Nacional de España. 14.45: Información local. 14.50: Grabaciones de Antonio Molina. 15.30: Discos solicitados. 15.45: Melodías en la voz de Bing Crosby. 16: Dora-do silencio. 16.30: Concierto de la tarde. 17: Cierre de la Estación.

NOCHE  
19.30: Apertura. Campanadas horarias. Canciones catalanas. 19.45: Emisión de la Sociedad Protectora de Animales y Plantas. 20: “Diego Valor, piloto del futuro”. 20.15: Discos solicitados. 21: Hora exacta. Santoral para mañana. Cupón del ciego. Ondas femeninas. 21.25: III Concurso de aficionados al canto. 22: Radio Nacional de España. 22.15: Cotizaciones de bolsa. 22.40: “El torero”. 23: Cadena de música bailable. 23.30: Cierre de la Emisora.

## El tiempo

### ESTADO GENERAL

En el Levante español existe abundante nubosidad con precipitaciones aisladas de carácter débil. En la costa Cantábrica se registran extensos bancos de niebla.

Previsión para Baleares y Mediterráneo Occidental  
Continuará el cielo nuboso con precipitaciones aisladas poco intensas con intermitencias de cielo moderadamente nuboso. Vientos débiles del E. Visibilidad regular.

### MERCADO

En Porreras.  
CUPON DE 1.º PAGO  
Número premiado: 002.

### PARA SU MUDANZA

## CASA ROJALS

NO LO OLVIDE LE GARANTIZARA SU TRASLADO SIETE ESQUINAS, 5. Telef. 2227. CENTRAL EN BARCELONA CAMPO SAGRADO, 21 TELEFONO 35.804

## TRIPAS

de cerdo con grasa y nervio negro fresco a 1.50 pesetas metro. Se dispone de otras clases también. Informes: INDUSTRIAS DEVIS, Pelayo, 17, VALENCIA

¿Un turrón delicioso? ¿Un regalo delicado?  
¿Una especialidad Navideña? **GARCIA**  
Siempre y en todo momento  
San Nicolás, 10 - Telef. 2394

Una creación para la mujer moderna



CON CRISTALES OPTICOS DE ALTA CALIDAD

INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFOR

Campaña Navidad

Table with 2 columns: Donor Name and Amount in Pesetas. Total sum: 385.104.

Clausura de la XVI Asamblea Diocesana de los Jóvenes de Acción Católica

Bajo la presidencia del Obispo de Mallorca

El domingo a las 6 de la tarde dió comi nzo el solemnisimo acto de la clausura. El amplio salón de actos del Instituto resultó insuficiente para albergar a los numerosos asambleístas, venidos de todos los pueblos de la Isla, juntamente con sesenta consiliarios, que ocuparon puestos destacados en el local.

La entrada del señor Obispo en el salón fué acogida con una clamorosa salva de aplausos y vítores, que se prolongaron mientras se constituía la presidencia, en la siguiente forma: En el centro, el Dr. Hervás, que sentó a su derecha al V.ario General de la Diócesis Rdo. señor Rebassa; Presidente de la Junta Diocesana de Hombres de A. C. señor Villalonga; Consiliario diocesano de los jóvenes, Rdo. don Juan Capó y a su izquierda, el Director del Instituto Rdo. señor Bosch; Consiliario Diocesano M. I. señor Gayá; Presidente diocesano de los jóvenes señor Riutort y Vicepresidente de la Rama de Hombres, Sr. Puig.

Se inició el acto con un Avemaría, rezada con gran devoción y fervor por todos los asistentes. Seguidamente y por el Secretario señor Suárez, se procedió a dar lectura a la Memoria del curso anterior, en la que se pusieron de relieve las distintas actividades desarrolladas, tales como ejercicios espirituales, vigiliias, conferencias, campañas y viajes de propaganda, vistas, peregrinaciones, publicaciones, competiciones deportivas, etc., para finalizar con unas palabras de gratitud y de reiteración del respeto y adhesión de la Obra al Obispo, como soldados de Cristo al servicio de la Eterna Iglesia de Dios.

A continuación y por el Tesorero señor Aguiló se dió lectura al balance de Tesorería, del cual se desprende que si se liquidasen en aquel momento los créditos y débitos, quedaría un superávit de 566'95 pesetas. El señor Aguiló tuvo, finalmente, unas palabras de agradecimiento por los donativos recaudados durante el acto de la mañana.

Por último, el Consiliario diocesano Rdo. don Juan Capó, procedió a nombrar a los consejeros diocesanos designados para cubrir las bajas registradas durante el Curso. Son los siguientes: don Miguel Oliver Trobat; don Sebastián Mas Ginzard; don Jaime Aguiló Valls; D. Bartolomé Arrom Gual y don Jaime Bestard Manera. Todos los designados, entre atronadores aplausos de los concurrentes, fueron subiendo al estrado presidencial, reincorporándose a sus sitios, una vez rendida pleitesía a la jerarquía diocesana, besando el anillo pastoral.

DISCURSO DEL PRESIDENTE DIOCESANO DE LOS JOVENES. Tras la venia del señor Obispo, se acercó a los micrófonos el Presidente señor Riutort, quien agradeció al Director, claustro y personal interno del Instituto las facilidades concedidas, al poner a su disposición los locales de aquel Centro docente y marcó en ardoro-

so discurso las directrices a seguir en el curso venidero, como consecuencia de los éxitos alcanzados en el anterior, entre los cuales remarcó la proyección al exterior de los "Cursillos", no solo en el ámbito nacional, sino también en el extranjero. El propósito de los Cursillos — terminó diciendo — tiene que realizarse. La Gracia de Dios va a imperar en todo el mundo. Pero depende de nosotros, de nuestra entrega. Depende de los que en la primera hora conocieron a Cristo de verdad, para hacer realidad aquello de que los que sean llamados en cierta forma malos, van a ser buenos, porque lo que quieren llamarse mejores, lo serán de verdad.

Sus últimas palabras fueron subrayadas con generales aplausos.

DISCURSO DEL EXCMO. Y R.DMO. SEÑOR OBISPO

El acto fué cerrado con una magistral lección, que eso y no otra cosa fué el eloquentísimo discurso pronunciado por nuestra primera jerarquía eclesiástica. El tema de su parlamento, fué la frase insistentemente repetida por el humilde portero de Montesión, Alonso Rodríguez, al estudiante de Filosofía Pedro Claver: "Vendrá un día en que tú le harás pasar muy malos ratos al demonio, pero él te los hará pasar a ti. Pero no te desanimes. Como la causa es buena al final alcanzarás el trono. Centos y miles de lenguas se suscitán contra tí. Pero ¿qué importa? O dirán alguna falta verda-

dera y entonces, sin turbarte, pedirás perdón a Dios y procurarás enmendarte pronta y seriamente, o no será verdad la falta que te digan y entonces, con santa alegría, alabarás al Señor y le darás gracias porque te hizo digno de padecer por él alguna cosa".

El Dr. Hervás fué aplicando los puntos de esa enseñanza del Santo a los Jóvenes de la Acción Católica y terminó exhortándoles a la humildad y a la caridad. Obrad — dijo — poniendo por encima de todos los intereses, el interés de Jesucristo; actuad dócilmente, sin que jamás el entusiasmo os haga perder de vista el rumbo que marca la autoridad legítima desde el puesto de mando.

Y hecho ya el recuento de vuestras fuerzas y trazadas las iniciativas y los programas de acción de esta Asamblea, ahora dispersaos por toda la Diócesis y haced que en todas partes se sienta vuestra presencia, que se sienta siempre y de católicos, de discípulos verdaderos de Jesucristo, apóstoles de la Acción Católica y, con vuestra presencia, que se sienta siempre y en todo lugar, la presencia invisible de Jesucristo.

Una prolongada ovación subrayó las últimas palabras del Obispo. Por último y con gran recogimiento, se rezó un Padrenuestro por la salud del Sumo Pontífice. Seguidamente, S. E. Rvdma. abandonó el salón, acompañado por el Himno de la A. C. cantado entusiastamente por todos los asistentes.

DIGANOS VD. ALGO...

El Sr. Bougione (domador) pudo perder el domingo un ojo por una caricia de tigre



El señor Firmín Bougioni, propietario del Circo de Invierno de París, ahora en funciones de domador por estar hospitalizado quien desempeña este cargo, sufrió un accidente, que por fortuna no alcanzó gravedad. Un zarpazo de uno de sus tigres, el más dócil de sus tigres, le hirió en la mejilla, no saltándole el ojo por pocos milímetros...

—¿Se enfadó el animal? —Es posible. —¿Con usted? —No, eso no. —Entonces... —Le dolería una muela, se asustaría... ¡pueden suceder tantas cosas!

—¿Succiona con frecuencia?... —No con mucha frecuencia. —¿El animal mas feroz para el domador? —El tigre.

—¿El más fácil? —El león. —¿El menos domesticable? —El tigre, también. —¿El de mas alto precio? —Otra vez el tigre.

—¿Cuánto puede valer un tigre domesticado? —Unas cuarenta mil pesetas. —¿Sin domesticar? —Quince mil.

—¿Por qué es el tigre el animal feroz mas caro? —Cria muy poco; al revés del león que es muy prolífico. —En fiereza, ¿qué animal le sigue al tigre? —La pantera negra.

—¿Dónde adquirió sus fieras? —En el parque de Amberes. —¿Qué es lo mas peligroso en el tigre? —No avisa; el león, el leopardo, la pantera avisan; el tigre ataca sin mas ni mas...

—¿Dormiría usted con uno de sus tigres? —Si; he paseado por París con uno de ellos en el coche, suelto. —¿Virtudes que debe tener un domador? —Voluntad, carácter y fuerza. —¿Conoce la fiera cuando el domador? —Si, enseguida. Exactamente igual que los luchadores conocen la debilidad del contrario.

—¿Vaciló usted el domingo? —Ni un segundo, gracias a Dios. —¿Asegura que el tigre no se enfadó con usted?... —Si y me reafirmo en lo dicho. Pero cuando el tigre huele sangre...

—¿Qué? —Se ciega; no sabe lo que se hace... —Puede que lo sepa demasiado, señor Bougione... —Es posible; lo que si es seguro que el domador apenas si se entera "de lo que le hacen".

El señor Bougione intenta sonreír pero no puede. La herida de la mejilla se lo impide. Después nos promete que mañana visitará BALEARES con tres de sus panteras. Tres panteras que nacieron solo hace un mes...

SERRA

FRONTON BALEAR. Acontecimiento deportivo MARIO — BARRUTIA contra HERNANDEZ — ALLENDE JUEVES NOCHE

NAVARRETE. Desea a todos sus clientes, felices Navidades y un pró pero año 1955 y al mismo tiempo les comunica que permanecerá en ésta hasta el día 31, durante cuyos días liquidará todos sus modelos de la actual temporada. Plaza Gomila, 3. Teléfono, 1045

BRANDY VIEJISIMO "VARELA" FUERTO SANTA MARIA

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE Don Jaime Caimari Seguí. ALIAS "CABRE" — PROPIETARIO. Que falleció ayer a la edad de 67 años en Coll d'en Rebassa, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica. E. P. D. Su afligida esposa; hija Maria; hijo político Juan Tomá Roig, del comercio; nietos Miguel y Jaime; hermana Magdalena; hermano político Magin Roig, Propietario, sobrinos, primos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario que tendrá lugar hoy a las 6'30 y seguidamente a la conducción del cadáver a su última morada, así como también al funeral que tendrá lugar el Miércoles día 22 a las 10 de la mañana, en la parroquia iglesia de Coll d'en Rebassa, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos. Casa mortuoria: Carretera Lluchmayor, n.º 146, 1.º. (Coll d'en Rebassa). El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis: se ha dignado conceder indulgencia en la forma acostumbrada.

Dr. S. MIR BENASAR INFANCIA. Externo 4 años Hospital "ENFANTS MALADES" y diplomado en la Facultad de Medicina de Paris. San Miguel, 192 pral., 1.º Teléf. 6606

PEÑON anisete PALMA DE MALLORCA

Una fricción diaria CON Diploma ES SUFICIENTE PARA EVITAR LA CAIDA DEL CABELLO ELIMINAR LAS MANIFESTACIONES SEBORREICAS Y REGENERAR LAS ZONAS CALVAS. LA VICTORIA DE LA CIENCIA ALEMANA SOBRE LA CALVICIE. EFICACIA EXTRAORDINARIA

De Enero a Enero Coñac DECANO De Caballero

# INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFOR

Las mejores recetas de cocina: las más bellas labores. Todo lo indispensable para el ama de casa. "Escuela de Hogar" abum (mensual) editado por la Sección Femenina.

## Sucesos

### Dos sucesos de circulación

Dos accidentes de circulación se registraron ayer en la ciudad, el primero, en la calle de Luis Martí.

## DOCTORES

"SEGURITA" A LOS TERNEROS  
Después de pasar unas semanas de descanso en esta isla, ha salido para la península, con el fin de tomar parte en algunas faenas de tierra del campo salmantino, el notable novillero Antonio Segura "Segurita".

Le deseamos al joven torero mucha suerte y una puesta a punto perfecta para que en la próxima temporada conquiste el primerísimo lugar que le corresponde, por sus méritos artísticos, entre la actual novillería.

### Documento Nacional de Identidad

Recibida una nueva remesa que alcanza hasta el número 83.000. del resguardo provisional, se pone en conocimiento de los titulares para que, por sí o por tercera persona, se personen, provistos del mencionado resguardo para canjearlo por el Documento definitivo, en las Oficinas de este Servicio, calle Protectora n.º 13, de 10 a 13 horas, a la mayor brevedad posible.

### COCHECITOS



Con capota desde 600.- Pesetas hasta 1.625.- Pesetas  
**ALMACENES "EL HOGAR"**

A María Pizá Busquet, de 39 años, domiciliada en la calle de Duquesa de la Victoria, número 37, fue atropellada por el coche B. 64.743, sufriendo herida incisa en la región anterior de la pierna derecha, y lesiones en diversas partes del cuerpo; erosiones y contusiones diversas, todo de pronóstico leve, salvo complicaciones. Fue curada en la Casa de Socorro por el doctor Moragues.

El segundo accidente tuvo lugar en la calle de San Miguel, cerca de la Plaza Mayor, al atropellar el coche N. A. 41.130 a José A. Carreño Martínez, de 7 años, causándole contusiones y hematoma en la región frontal y lesiones en la pierna derecha, de carácter leve. En la benemérita casa fue curado por el doctor Rusotto.

En la misma Casa de Socorro fueron curados ayer, Baltasar Valens Palmer, de 23 años, herido en una mano, trabajando; Juan Vidal Reus, de 10 años, mordido en una nalga por un perro; María Fuster Mas, de 62, herida en un dedo con una tachuela; Jaime Pou Soler, de 8 años, herida en una pierna, con una bicicleta; y Jerónima Balie Bosch, de 49, herida en la cara, al caer, cuando se hallaba trabajando.

RESERVISIA: ¿Has pasado la lista anual de este año? Asegurate a hacerlo, ya que el plazo termina el 31 de Diciembre.

### ADHESIVOS INDUSTRIALES

## GUKOL

FABRICACION DE COLAS Y ENGRUDOS

ALDEA DE CARINO, 34  
TELEFONO 5010  
PALMA DE MALLORCA

## CRONICA DE SOCIEDAD

### N. mbrante

Ha sido nombrado Superior del Colegio de los Padres Carmelitas Descalzas, de esta Ciudad, el Muy Rvdo. P. Fr. Antonio del Niño Jesús, Doctor en Derecho Canónico. Nuestra enhorabuena.

### Natalicio

En el hogar de los esposos don Juan Fernández Bonet y doña Juana Garrido Coll, se ha visto alegrado con el nacimiento de un hermoso y robusto niño, al que se le impondrá el nombre de Agustín.

Felicitamos a sus padres y abuelos maternos don Manuel Garrido y su esposa doña Magdalena Coll y bisabuelos.

### Peticion de mano

Por don Miguel Pons Fons, Agente Comercial, y esposa doña Juana Mora Grisol, y para su hijo Miguel ha sido pedida a don Rafael Llull Llull y esposa doña Anita Roca, la mano de su encantadora hija, Anita.

La boda se celebrará (D. M.) el próximo año.

## RELIGIOSAS

MIÉRCOLES 22  
Cuarenta Horas

Continúan en San Felipe Neri en honra de la Sagrada Familia. Exposición a las cuatro de la tarde. A las 7 de la tarde rosario, novena y reserva.

### Actos religiosos

—En las Madres Capuchinas continuación de la novena de Belén a las 7 de la tarde con sermón.

### Visita

A la Virgen de la Cueva Santa en Santa Clara.

Lea «Balears»

## Ayer fueron bendecidas las nuevas oficinas del «Banco de Santander»

### Sus instalaciones son un arte de técnica y modernismo

Ayer por la mañana tuvo lugar la inauguración y bendición de los nuevos locales del «Banco de Santander».

Bendijo el nuevo local el Reverendo Cura Económico de la Parroquia de San Alonso, don Antonio Nebot Ballestier, en sencilla ceremonia. Estas nuevas oficinas instaladas a lo moderno con los últimos adelantos de la técnica de iluminación y pintura adecuada a esta clase de oficinas. Cuenta Palma con una modernísima entidad bancaria que siendo una de las más antiguas de España —su sede central el «Banco de Santander» en dicha capital, esta próximo a cumplir los cien años de existencia— ha querido montar su sucursal en Palma a fin de contribuir a la pujanza económica y financiera de nuestra isla, siendo ya sus actividades muy amplias lo que realimenta el prestigio de esta entidad bancaria de origen montañés.

Con motivo de la inauguración y bendición de estas instalaciones de la Avenida de Alejandro Roselló, 33, la dirección del «Banco de Santander» hizo un espasmo y generoso donativo a los pobres de la Parroquia y a los del Obispado.

Felicitamos a nuestro buen amigo don Benito Oria, director del «Banco de Santander» y le deseamos toda clase de éxitos al frente de esta flamante institución bancaria.

### ESTUDIO GENERAL LULIANO

Círculo de Estudios Culturales «Ocio»

Hoy, día 21, a las 8 de la tarde, D. Miguel Durán Pastor disertará sobre el tema: «Significado de la vindicación a Jorge Sand, de José María Quadrado».

El acto será público.

## INDUSTRIALES

Dar publicidad a su propia industria es aumentar su venta. Les ofrecemos la máxima oportunidad con grandes descuentos que tenemos establecidos de acuerdo con los diarios que utilizamos de los 36 que disponemos. Consulte detalles a su agente de publicidad en la Administración An...

## FRONTON BALEAR

El partido tan discutido  
**MARIO — BARRUTIA**  
contra  
**HERNANDEZ — ALLENDE**  
JUEVES NOCHE

## ESPECTACULOS

SALA BOW JUEVES  
**TRES SOLDADOS**  
STEWART GRANGER  
WALTER PIDGEON  
DAVID NIVEN  
Tolerado menores  
Hoy: «SANGRE Y LUCES»

AVENIDA JUEVES  
Magno acontecimiento  
**HONDO**  
John Wayne  
Warnercolor  
(Tolerado menores)  
— HUY —  
TRAS EL SOL NACIENTE  
(Tolerado menores)

Sala AUGUSTA  
Diariamente

**El Príncipe Valiente**  
COLOR POR TECHNICOLOR  
CINEMASCOPE  
y CUARTETO DE PIANO  
CinemaScope (Tol. menores)  
«Sonido estereofónico»

Rialto-Moderno-Oriental  
JUEVES:

**TANGANICA**  
con Van Heflin,  
Howard Duff y Ruth Roman  
(Technicolor Tol. menores)  
Hoy y mañana, últimos días  
**REBELION EN EL FUERTE**  
(Technicolor. Tol. menores)

## PHILIPS Radio 1955

DISTRIBUIDOR (Jr.)

*Casa José Buades*

Pt. Rosario, 1 Teléf. 4900 (3 líneas)

**ELLOS...**

**ELLOS...**

*cuidan su boca*  
defendiéndola de trastornos que pueden repercutir en todo el organismo. Consulte con su odontólogo dos veces al año y use diariamente

**LICOR del POLO**  
NORMAL Y CLOROFILADO

**ES UN DENTIFRICO ORIVE**

## Colaboradores

### Angel Juncosa

Distribuidor exclusivo de la Persiana Americana

«GRADULUX»

San Nicolás, 22-Industria, 12-Teléf. 1110-1211-Palma



**TALLERES GARI**  
INDUSTRIAS METALURGICAS



### Bartolomé Salvá Torres

Pintura y Decoración

Plaza Santa Catalina Thomás, 49 Teléf. 4253-Palma

## del BANCO DE SANTANDER

### Constructora General Española, S. A. - Madrid

### El Espejo Mallorquín

Archiaque Luis Salvador, 11 - Teléf. 2121 - Palma

### Pintura *Fasecit*

Pat. Suiza

Decoración lujosa

Térmico - Acústico - Elástico - Incombustible

Rte.: M. Figuerola-Capuchinas, 13-Tel. 3693-Palma

### Marmolería

**Vda. de Antonio Guillén**  
Font y Fonteros, 51 - Teléf. 1535 - Palma

Materiales para la Construcción  
**Casa Verd**

31 Diciembre, 20 - Teléf. 3725 - Palma

Manufacturas de corcho  
**Casa Galindo**

San Cristóbal Real, 135 - Teléf. 1571 - Palma

# NOTICIAS NACIONALES Y EXTRANJERAS - NOTICIAS NACIONALES

## Entrega de premios nacionales...

de la primera página) la cuando no superior, la brillantes épocas ante-  
 a esa valo-  
 a ese prestigio, junta  
 los premiados en el año  
 vuestro mérito y vues-  
 galardón, del que  
 supongo estaréis. Y  
 comunidad de pensa-  
 y acción que  
 lo bueno o lo malo  
 que cada uno merezca.  
 recae y a todos cor-  
 trozo del público reco-  
 de la pública aver-  
 que aquí os acompaña-  
 en esta hermanada  
 nos sentimos orgullo-  
 y solidarios de  
 alegría y de vuestro éxito  
**CIRCUNSTANCIAS**  
 de la anécdota, de  
 circunstancia personal, del epí-  
 concreto, del posible desgas-  
 terminado organismo, que  
 invocar como arma de  
 argumento desvaloriza-  
 evidente que el Movimien-  
 del que la Falange es  
 y médula, ha calado en  
 mayoría de los secto-  
 españoles y toma su  
 y autoridad del consenso  
 de los mismos, consen-  
 por una serie de gloriosas cir-  
 cunstancias históricas, que son per-  
 ye e intransferibles, ha sido  
 total y absolutamente  
 un hombre.  
 el Movimiento Nacional, al que  
 servís con vuestra pluma,  
 toda interpretación par-  
 provincial o de corto hori-  
 y ha aspirado desde su ori-  
 un Movimiento integra-  
 en la Historia uni-  
 base de una España capaz  
 al mundo ideas va-  
 para la mayoría de los hom-  
 dichas con originalidad y  
 por la ejemplaridad de  
 limpieza moral de intenciones.

de ver cómo, a pesar del poco tiempo de vigencia del concurso, ha alcanzado una importancia que justifica la categoría de los trabajos premiados y el prestigio de sus autores.  
 Que esa capacidad literaria me nutricia que la Falange ha tenido —y que García Serrano nos recuerda— a la cual unos con familiar cariño soñales y a la cual otros ingratamente vuelven la espalda, que esa potencia formativa de poetas novelistas y ensayistas continúe para brillo y esplendor de las Letras españolas y para que cada año vengamos aquí a incluir nuevos nombres en la lista de Premios.  
 Felicitemos a los triunfadores de este año, dediquemos nuestro recuerdo a los del pasado y espereemos la llegada de los futuros para que todos ellos sean como recios eslabones de una áurea cadena de

inteligencia y continuidad que contribuya al prestigio intelectual de la Falange. Por ella, por España y por Franco, alcemos nuestras copas ilusionadamente.  
**"PREMIOS JUVENTUD" 1954**  
 Madrid, 20. — Desde las diez de la mañana hasta las tres de la tarde ha estado reunido el Jurado para proceder a la concesión de los "Premios Juventud" 1954, bajo la presidencia del Delegado del Frente de Juventudes.  
 El Premio de Poesía ha sido otorgado a don Jaime Ferrán; el de Honor también de diez mil pesetas, a Gerardo Diego. Obtuvieron accesits don Demetrio Castro Villacañas y don José Angel Valentis.  
 El premio de Poesía de Novelas a la Srta. Pilar Paz Passmar, con menciones para la Srta. Mercedes Saori y Miguel Alvarez Morales.  
 El Premio a Noveles de cuentos le fue otorgado a don Jaime Camp-

many, el accésit a don Jorge Ceja.  
 El Premio "Gibraltar", ha sido ganado por don Rafael Morales.  
**EL POLLO**  
*Trinchar el pollo es un arte. Cuántas de ustedes deben realizar esta labor en la mesa y se sienten incómodas y azoradas dejando al marido que lo trinche o a cualquiera de los demás comensales que saben menos que la dueña?*  
*Así el pobre animal va de un lado a otro y, por fin, se le ve deshecho y casi río al llorar a cada invitado...*  
*Vamos a darles aquí algún consejo, que les será útil en estas circunstancias, tanto si se debe cortar el pollo antes de servirlo o bien trincharlo en la mesa.*  
*Hay que actuar con calma y desenvoltura evitando los movimientos bruscos y la impaciencia. Es necesario apoderarse de un cuchillo de punta afilada: el pollo se colocará en un plato sin salsa ni adornos. Lo mejor es sacarlo de la fuente y operar en un plato plano, a fin de poder voltearlo sin riesgo de manchar a nadie.*  
*Tomar el tenedor con la derecha; hundir el primero en mitad del ave, después de ponerla boca arriba. Poniendo atención en no estropear la carne, insertar la punta de un cuchillo debajo del muslo y meter el instrumento entre las articulaciones.*  
*Hacer que voltee el tenedor bajo el ala y buscar con la punta del cuchillo la articulación de la espalda. Cuando se encuentre, separar los dos huesos por medio del cuchillo, tirar hacia usted el ala con el tenedor y, al mismo tiempo, cortar un poco de la pechuga, a fin de que el ala no salga desnuda. Si el ave es grande, cortar la pechuga en filetes. El muslo se cortará en dos en su articulación. Obrar de igual forma para trinchar el otro lado del ave. Cortados los cuatro miembros del ave cortar la carcasa en cuatro pedacitos y disponer cada uno de ellos sobre el plato, a fin, de que el invitado pueda elegir viéndolos todos.*

## Libros de interés español

- Cultura. Política. Historia**
- "LA ESTRELLA Y LA ESTELA" Por Eugenio Montes ... 50 Ptas.
  - "RELACIONES EXTERIORES DE ESPAÑA" Problemas de la presencia española en el mundo, por José M. Corlero Torres ... 80 Ptas.
  - "ESPARA EN SUS EPISODIOS NACIONALES" (Fascículos sobre la versión literaria de la historia), por Gaspar Gómez de Serna ... 45 Ptas.
  - "EL GENERAL PRIMO DE RIVERA" Por César González Ruano ... 35 Ptas.
  - "ANTONIO MAURA 1907-1909" Por Maximiano García Venero ... 35 Ptas.
  - "CONTRA LA ANTI-ESPAÑA" Por Tomás Borrás ... 35 Ptas.
  - "YO, MUERTO EN RUSIA" — (Memorias del Alférez Ricaña). Por Moisés Puente ... 40 Ptas.
- Pueden adquirirse en las principales librerías o haciendo su pedido contra reembolso a EDICIONES DEL MOVIMIENTO. Puerta del Sol, 11 — MADRID

## Cesta Navideña DE «BALEARES»

Hasta las 24 horas del día de hoy hay tiempo para la entrega de boletos.  
 Todos los boletos que tengan entrada en «BALEARES», después de dicha hora, serán anulados.

**FRONTON BALEAR**  
 JUEVES NOCHE  
 Sensacional partido de revancha  
**MARIO — BARRUTIA**  
 contra  
**HERNANDEZ — ALLENDE**

## LEA «BALEARES»

### Ediciones del Movimiento Serie doctrinal

- "EL MOVIMIENTO POLITICO ESPAÑOL" Conferencias, Discursos y Escritos (1951-1952), de Raimundo Fernández Cuesta ... 40 Ptas.
  - "AFIRMACION FALANGISTA" "Viejas y nuevas consignas". Discursos y Escritos (1952-1953) de Raimundo Fernández Cuesta ... 30 Ptas.
  - "REVOLUCION NACIONAL" (Puntos de Falange). Textos de JOSE ANTONI seleccionados y anotados por Agustín del Río Cisneros ... 25 Ptas.
  - "JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA" Antología. — Traducción francesa. Selección de G. Torrente Ballester ... 15 Ptas.
  - "JOSE ANTONIO Y ESPAÑA" Libro de lectura escolar. Introducción de Dionisio Porres. Selección de textos de JOSE ANTONIO ... 20 Ptas.
  - "MOMENTOS POLITICOS" (España, el comunismo, Norteamérica y el mundo occidental), de Agustín del Río ... 20 Ptas.
  - "GIBRALTAR" (Folleto) Derechos y misión de España en la hora actual, de José M. Sanz Briones ... 4 Ptas.
  - "OBRAS COMPLETAS DE JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA" ... 40 Ptas.
- Pueden adquirirse en Librerías o haciendo su pedido contra reembolso a EDICIONES DEL MOVIMIENTO. Puerta del Sol, 11. MADRID

**ENCASO**  
 Colegio Oficial de Propiedad Inmobiliaria, ad-  
 que únicamente  
 AGENTES COLE-  
 están autori-  
 por la ley para  
 en la compra-  
 de fincas, hipot-  
 traspasos y  
 y préstamos.  
 (34)  
 ANUNCIOS en este  
 sin aumen-  
 Puede diri-  
 ANUNCIOS AL-  
 tiempo 11 32.  
 (15)  
 MAYIL: COMPRA  
 de FINCAS Ur-  
 rusticas, cha-  
 situados en un-  
 entornos de la  
 GRANDES  
 UNIDADES Real,  
 Palma. (22)  
 urbanas, rústicas,  
 chalets, blan-  
 y pisos il-  
 Fincas FULLANA,  
 Miguel, 102. De  
 2. (19)  
 ALZINA. Compra  
 Fincas. Tras-  
 Alquileres. Telé-  
 11 32. Teléfono  
 (12)  
 MASCARO: San  
 Fincas: Rústicas,  
 rema, chalets y  
 (14)  
 chalet al lado  
 de Toros por  
 250000 pesetas, libre,  
 Pedro Garau, 14.  
 (14)  
 terreno compraría  
 tres vivien-  
 casa  
 vista al mar.  
 Necesita  
 agua y gas.  
 AGENCIA MAS-  
 San Miguel,  
 (27)  
 baja con coche-  
 compraría,  
 1993. (10)

## ANUNCIOS ECONÓMICOS

- VENDO casa tres vivien-  
 das por 200.000 pta-  
 s. Informes esta Adm-  
 nistración. (10)
- EN SON ROCA vendo cha-  
 let grande, libre, con-  
 fort, jardín y garaje.  
 Informes: AGENCIA  
 MASCARO. San Miguel,  
 141. (17)
- 75.000 PESETAS vendo  
 finca planta baja piso  
 punto céntrico. Con-  
 quistador, 14. Tienda.  
 (12)
- COMPRARIA urgente-  
 mente planta baja LI-  
 BRE alrededores fá-  
 brica electricidad.  
 AGENZIA ALZINA. (10)
- SOLARES Y TERRENOS**  
 SOLARES en la playa.  
 Desde Ca'n Pastilla al  
 Arenal. Variedad de di-  
 mensiones, situación y  
 precios. ROSSELLO.  
 Pl. Arzobispo O. Mi-  
 ralles, 20. Tel. 2282.  
 (23)
- VENTAS**  
 Ningún artículo usado  
 podrá venderse según lo  
 dispuesto en la Legisla-  
 ción vigente: mayor  
 precio del 50 por ciento  
 señalado en la tasa.
- MAQUINAS coser nuevas  
 y de ocasión, compra-  
 venta cambio. Facili-  
 dades pago. CASA  
 SASTRE Plaza Espa-  
 ña 98. (16)
- PINTURAS PREPARAMOS  
 con ACEITE LINAZA  
 PURO GARANTIZADO.  
 COLORES SOLIDOS in-  
 mejorables. Ferreteria,  
 Droguería JUAN RAMON  
 Sindicato. 47. (16)
- MAQUINAS punto, mode-  
 lo especial patentado  
 rodamientos ocho  
 guahillos. Enseñanza  
 gratuita domicilio.  
 Máximas facilidades.  
 Imperio, Montera, 32.  
 MADRID. (17)
- ¡CAZADORES!! ¡Mayo-  
 cales!! Botas matape-  
 dice, torpidables, des-  
 de 14 a 25 duros.  
 "CALZADOS DADOS" (12)
- ¡COLEGIALES!! ¡Cole-  
 giales!! Sólidamente  
 pero muy sólidamente  
 calzados. "CALZADOS  
 DADOS" (10)
- ¡CABALLEROS!! ¡¡Om-  
 bres!! Estupendos za-  
 patos boxcalf, piso  
 suela, desde 89 a 189  
 pesetas. "CALZADOS  
 DADOS" (14)
- NO DUDE: Pinturas acei-  
 te LINAZA PURO. Me-  
 jores, más baratas:  
 INDUSTRIA ISLEÑA.  
 Herrería, 23. Ventas  
 MAYOR-DETALL. (16)
- VENDO máquinas rebecas  
 y jerseys marca "He-  
 lius" nuevas garanti-  
 zadas enseñanza gra-  
 tis. "La Artesana"  
 (Puente del tren). Eu-  
 sebio Estada 100 (19)
- COLCHONES de muelles  
 varios modelos. Presu-  
 puestos. CASA ISERN.  
 José A. Clavé 15. Telé-  
 fono 6912. (14)
- SASTRERIA REX, Jaime  
 II, 44 conexiones,  
 Primer Orden. Precios  
 limitados. Nuestro te-  
 ma: Por igual precio  
 mejor calidad. Com-  
 prando en Sastrería  
 Rex, será obsequiado  
 con participaciones de  
 la Lotería Nacional de  
 Reyes. (31)
- OCASION, vendo roperos,  
 sillones, mesas y otros  
 muebles, perfecto es-  
 tado. Coaradía 5, 2.º  
 (13)
- PANADEROS, Vendo ama-  
 sadoras nuevas y de  
 ocasión; las mejores  
 marcas. Calle Sol, 8,  
 1.º. (14)
- VENDO máquinas coser  
 600. Huertos, 32. (10)
- PARA toda clase pre-  
 ndas caballero: CAMI-  
 SERIA FERRER. San  
 Miguel, 5. Sueters,  
 bufandas, guantes, ga-  
 bardinas. Nuestro le-  
 ma: Siempre lo me-  
 jor. (19)
- VENDO máquina "Iresa".  
 suma, resta y multi-  
 plica. Verdadera gan-  
 ga. Teléf. 48-32. (11)
- COMESTIBLES vivien-  
 da económica 30.000 pe-  
 setas. Razón esta Ad-  
 ministración. (10)
- SE VENDE mobiliario es-  
 colar casi nuevo. Telé-  
 f. 5633. (10)
- VENDERIA aparatos pe-  
 luquería Henry. Infor-  
 mes: Telef. 6590. (10)
- COMPRAS**  
 NO MALVENDA muebles  
 etc., pago máximo  
 Capuchinas, 35. Telé-  
 fono 3546. (10)
- LIBROS compro, novelas,  
 bibliotecas. Pago día.  
 Calle Beata Catalina  
 3. (10)
- MAQUINARIA**  
 VENDO cizalla mecánica  
 cortar hierro. Teléfo-  
 no 6146. (10)
- MOTOCICLETAS**  
 MOTO SPORT: Alquiler  
 motos, gran rebaja,  
 precios invierno. Telé-  
 fono 5321. (10)
- ROYAL 2 H., cuatro  
 tiempos, toda prueba.  
 Barailisma. Teléfono  
 3181. (10)
- VENDO Cuciolo. Para in-  
 formes: calle Hosta-  
 les, 28. (10)
- VENDO o cambio "Lube"  
 por "Iso", cualquier  
 tipo, abonando pesetas.  
 Mateo Enrique  
 Lladó, 28. (14)
- VENDO Isoscooter, buen  
 estado. Informes: Mu-  
 let. Telef. 2014. (10)
- VENDO Lube 99 cc. 9.000  
 Pts. Informes: Cava-  
 llería, 27, bajos. (10)
- AUTOMOVILES**  
 VENDO camioneta R. bía  
 10 HP. menos 20.000.  
 Telef. 4843. (10)
- SE VENDE Citroen 5 HP,  
 cabriolet, en perfecto  
 estado. Informes: Ge-  
 neral Gode, 13. Pal-  
 ma. (14)
- ARRIENDOS**  
 ALQUILO espacioso local  
 propio almacén, con-  
 tornos Plaza Toros.  
 Informes: Agencia  
 MASCARO. San Mi-  
 guel, 141. (14)
- SITIO CENTRICO alquiler  
 despacho. Informes en  
 este periódico. (10)
- SE ALQUILA casa amue-  
 blada alfézores Pal-  
 ma. Razón: Pza. Wev-  
 ler, 2. (10)
- ALOUILO primeros en-  
 sanches piso amuebla-  
 do con 2 dormitorios.  
 Agencia ALZINA, Jai-  
 me II, 32. (12)
- TRASPASOS**  
 PAGARIA traspaso pinto.  
 Informes: Montesión,  
 49-B. (10)
- TRASPASO colmado-man-  
 tequero, apto otro ne-  
 gocio con vivienda  
 céntrico. Informes esta  
 Administración. (12)
- TRASPASO horno pan  
 bien situado, tres sa-  
 cas cía. Calle Sol, 8,  
 1.º. (12)
- AUSENTANDOME traspas-  
 o barato mercería  
 perfumaría. Escultor  
 Galmés, 69. (10)
- TRASPASO instituto de  
 belleza. José Villalon-  
 ga, 143. Terreno. Telé-  
 fono 6040. (10)
- PERDIDAS**  
 EXTRAVIADA pulsera des-  
 de ayer. Gratificaré de-  
 volución. Olmos 139,  
 1.º. Casa Rosselló. (11)
- EXTRAVIADA rueda re-  
 cambio coche entre  
 Inca y Sineu. Gratifi-  
 caré devolución Zorno-  
 za, 10. Sineu. (13)
- SE GRATIFICARA con 400  
 pesetas al que entre-  
 gue portamonedas ro-  
 jo conteniendo 1.000  
 pesetas y 10.000 fran-  
 cos franceses, perdido  
 en la mañana del 16  
 de Diciembre en un  
 taxi desde la plaza de  
 Gomila a la calle Ol-  
 mos. Discreción garan-  
 tizada entregar Con-  
 serjería del Hotel Me-  
 diterráneo. (43)
- HABITACIONES**  
 HABITACION caballero  
 formal, solo dormir.  
 Calle Refa, 11. Teléfo-  
 no 5007. (10)
- OFREZCO habitacione s  
 exteriores confortables,  
 centro Palma. Precios  
 económicos. San Mi-  
 guel, 44, 2.º. (12)

**ESPECIALIZADAS**  
 CONVOCADAS Oposiciones  
 Ingreso Magisterio  
 Nacional. Numerosas  
 plazas. Preparación  
 completa. Todas asig-  
 naturas. Especialidad:  
 Pedagogía, Análisis  
 Gramatical, Problemas  
 físico-matemáticos,  
 Prácticas, Gimnasia.  
 Informes: Capitán Cas-  
 tell, 78. (24)

**VARIOSOS**  
 ESTUFAS BRASEROS, CO-  
 CINAS ECONOMICAS  
 HORNILLOS PETROLEO  
 Extenso surtido. Precios  
 sin competencia. FE-  
 RRETERIA, DROGUERIA  
 JUAN RAMON SINDICA-  
 to, 47. (17)

CASA JAIME: Compra-  
 venta ropa usada Pa-  
 so a domicilio. Alta-  
 rería, 9. Teléf. 5747.  
 (13)

ALAMBRES galvanizado  
 Cobrizo Brillante Re-  
 cocido, Espino artifi-  
 cial, ENFRIADOS (Re-  
 gillas), todas mallas  
 Precios reducidos. FE-  
 RRETERIA DROGUE-  
 RIA JUAN RAMON  
 SINDICATO, 47. (19)

COMPRA VENTA ropas  
 usadas, maletas y bau-  
 les ocasión. Compra  
 zapatos caballero usa-  
 dos Bosch, 8. (14)

EUROPA v América. Pa-  
 saportes. Mundial. Al-  
 mudaina 18. (10)

BRASIL. Almedaina, 18  
 (10)

VFN7UFLA Almedaina,  
 18. (10)

URUGUAY Almedaina  
 18. (10)

ARGENTINA Almedaina  
 18. (10)

No menos de 50 mil  
 pesetas para darlamente  
 a este anuncio clasifi-  
 cado.

NOTA Constituidores  
 "Bonvi", exigid cupón  
 regalo. En caso de no  
 dar cupón, no es  
 "Bonvi". (15)

CEDERIA exclusiva, venta  
 esta región, nuevo  
 juego de golf-salón,  
 debidamente patentado  
 y autorizado. Escríbid  
 número 3.465 LANZA.  
 Moratin, 11. VALEN-  
 CIA. (21)

MAQUINAS escribir His-  
 pano Olivetti alquilo,  
 sin fianza, a 100 pe-  
 setas mensuales. Mises-  
 ricordia, 4, 1.º. (14)

CALZADOS PALMA: Por  
 cambio de dueño, nue-  
 va orientación comer-  
 cial. Enormes existen-  
 cias, precios baratis-  
 mos. Vean escaparates.  
 CALZADOS PALMA. (17)

FABRICANTE danés, de  
 momento establecido  
 en Palma, desea co-  
 nocer señor o señora  
 danés, escandinavo o  
 eventualmente de ha-  
 bla alemán, Christian  
 Lybro. Hotel Victoria.  
 (23)

No le da a usted su  
 sección de más vid-  
 e periódico

**BOLSIN DE TRABAJO**  
 C, secretaria de d.  
 personal, según Ley  
 de 10 243 de 1951  
 erse por mediación de  
 OFICINA DE TRABAJO  
 CHIN. Si no encuentra  
 a es, estrictamente san-  
 tionado.

SE NECESITA mujer de  
 mediana edad, seria y  
 con buenas referen-  
 cias. Informes: Jaime  
 II, 27. Joyería. (16)

SE NECESITAN en fábrica  
 tejidos, ayudante de  
 Contramaestre, Tejedoras,  
 Aprendices y Aprendi-  
 zas. Razón: Cabana,  
 85. Pont d'Inca. (18)

# FUTBOL - CICLISMO - NATACION - HIPICAS - VELA - ETC.

## Trágico accidente a dos deportistas barceloneses

Asistia Zaraoza, con todo entusiasmo y júbilo, a una prueba de automovilismo tan importante como el II Rallye Nacional, en el que se anunciaba la participación de noventa y seis campeones del volante, los más expertos y entusiastas deportistas de España.

La participación de Barcelona era la más significativa; 33 coches para 46 que tomaron la salida.

Se comenzaba la prueba por el kilómetro lanzado y éste fué el que originó el accidente trágico, causa de que tan interesante competición haya visto empañado su éxito desde el comienzo.

Lanzados los cuatro primeros coches, realizaron el trayecto normalmente. A todos se les advertía el peligro de una curva a la salida del barrio de las Delicias, cerca de la meta propuesta para el kilómetro. Se trata de una curva de 90 grados con la que se toma la carretera de Maricó.

En cuarto lugar se dió la salida al coche "93-Jaguar", en el que iban don Juan Fábregas Barro no conductor y don Francisco Arderiu Miralles. Eran, aproximadamente, las 9'45 de la mañana.

El "Jaguar" se lanzó a una velocidad de 120 kilómetros a la hora. Entró a esa velocidad en la meta y la rebasó sin frenar incluso unos 500 ó 600 metros. Fué al trazar la curva peligrosa a esa velocidad cuando las ruedas rozaron el bordillo de la plataforma de bifurcación. El coche resbaló, lanzado, y se estrelló contra un árbol de la carretera, quedando completamente destruido en su primera mitad, tan destruido que hubo que realizar grandes esfuerzos para sacar a los deportistas de entre los restos del automóvil. Fué extraído en primer término el señor Fábregas y conducido rápidamente, en una ambulancia, al Hospital Provincial. El señor Arderiu estaba de tal modo aprisionado, que costó más de media hora sacarle para conducirlo también en otra ambulancia, al Hospital.

Solo se avisó a una hija del señor Fábregas que iba en uno de los coches y pudo regresar desde Bilbao, y a un hermano, don Salvador Fábregas, que iba en el coche número 63, y regresó desde Logroño. Los dos acompañaron en el hospital a las víctimas del accidente, mientras los doctores Pérez

Serrano, Malumrés y Rey Ardid agotaron todo el día los recursos de la ciencia sin ninguna esperanza.

Los señores Fábregas y Arderiu sufrían tan graves lesiones externas e internas que los doctores sintieron desde los primeros momentos pesimistas. Mas tarde llegó de Barcelona el doctor Soler Roig, que confirmó el pronóstico gravísimo.

Así, en las primeras horas de la noche, sin ninguna esperanza, se ha decidido el traslado a Barcelona de las dos víctimas de este accidente. Salíó en primer lugar la ambulancia que conduce al señor Fábregas cuyo estado se considera de la máxima gravedad; y poco después la otra ambulancia. Y así, en estos momentos en que transmitimos esta rápida impresión del lamentable accidente, los dos prestigiosos deportistas que con tanto entusiasmo comenzaron la prueba esta mañana, regresan melancólicos después de poner esta nota trágica al comienzo del "Rallye Nacional".

Aún hubo otro accidente sin consecuencias graves para las víctimas. Cuando venía a Zaragoza el automóvil "Pegaso", de Barcelona, conducido por don Francisco Godia, sufrió un despiste y se precipitó a un barranco en el que quedó totalmente destruido al entrar en esta provincia. Afortunadamente, los dos ocupantes solo sufrieron ligeras contusiones.

Barcelona, 19.—Se ha celebrado el entierro de los deportistas barceloneses don Juan Fábregas y don Francisco Arderiu Miralles, muertos.

**Alemania, campeón de fútbol en Suiza.**

La lección de un fútbol atlético en el que se practica un profesionalismo restringido.

"SUCEDIO EN SUIZA", es el sugestivo tema de un apasionante libro, escrito por Anlo Valencia.

Ediciones Marca, Prensa Gráfica, S. A., presenta este título, de venta en todas las librerías, al precio de 40 pesetas.

los a consecuencia del accidente familiar de los extintos y el sufrido en el Raylle Automovilista de España. Los féretros estuvieron depositados durante la noche última en el local del Real Automóvil Club de Barcelona, de donde salieron, acompañados de miles de personas, amigos particulares y deportistas.

Presidieron el fúnebre acto los

Presidente del R. A. C. de Barcelona, que ostentaba, a su vez, la representación del Presidente del R. A. C. de España, así como representación de las autoridades barcelonesas. En la iglesia parroquial se entonó un responso y los cadáveres recibieron sepultura en el cementerio del Suroeste.—Afil.

## BILLAR

### Campeonato de Baleares de II Categoría

El sábado por la noche quedó decidido el cuarto clasificado que faltaba decidir y que fue Capó, de

Sineu, el que se adjudicó el segundo puesto del primer Grupo.

Así pues, serán Morlá, Capó, Nadal y Barceló, los que se disputarán el Campeonato en la modalidad libre, que empezará como siempre, en el Bar Palermo.

El orden de juego para hoy, será el siguiente:


A las 21'15: Morlá contra Barceló.

A las 22'15: Nadal contra Capó. Mañana miércoles, en primer lugar se enfrentarán el perdedor de la primera partida con el ganador de la segunda y el vencedor de la primera con el derrotado de la segunda.

El jueves, se celebrará la final a base de los dos vencedores del día anterior.

Todas las partidas se jugarán a ciento cincuenta carambolas y en caso de empate, se decidirá con una partida de desempate.

La calidad de los finalistas, hace esperar una fase interesantísima y en la que se hace difícil pronosticar un vencedor.



## Banco de Crédito Local de España

### SORTEOS DE AMORTIZACION

#### Sorteo extraordinario

En ejecución de lo establecido en los artículos 65 y 66 de los Estatutos del Banco, y en la correspondiente Ordenanza, el día 30 de mes corriente, a las cuatro de la tarde y en el domicilio social, Paseo del Prado n.º 4, se celebrará el Séptimo sorteo extraordinario de amortización de 58 Cédulas: 38 de las emisiones de 1942 y 1944, y 20 de las 1949 y 1952.

Estas Cédulas se amortizarán:

Una por 500.000 pesetas.  
Cincuenta y siete por el triple de su valor nominal; y como consecuencia, a razón de 3.000 pesetas cada una, las de las emisiones de 1949 y 1952, y de 1.500 las de 1942 y 1944.

#### Sorteos ordinarios

A continuación, de acuerdo con lo establecido en las condiciones de cada emisión y en las Ordenanzas respectivas, se efectuarán los sorteos ordinarios de amortización del segundo semestre del año actual, correspondientes a las Cédulas de Crédito Local, cuyas clases y número se consiguan seguidamente, así como la cuantía del reembolso:

4 % lotes 1942:  
1 Cédula por 250.000 pesetas.  
50 Cédulas por 1.000 pesetas cada una.

4 % lotes 1944:  
1 Cédula por 250.000 pesetas.  
50 Cédulas por 1.000 pesetas cada una.

4 % lotes 1949:  
1 Cédula por 250.000 pesetas.  
27 Cédulas por 2.000 pesetas cada una.  
7.492 Cédulas a la par.

4 % lotes 1952:  
1 Cédula por 250.000 pesetas.  
27 Cédulas por 2.000 pesetas cada una.

Interprovinciales 4 % 1942:  
12.568 Cédulas a la par.

Interprovinciales 4 % 1945:  
17.406 Cédulas a la par.

Interprovinciales 4 % 1948:  
9.673 Cédulas a la par.

Bonos Exposición Internacional:  
3.924 Bonos a la par.

Los sorteos que se anuncian serán públicos y se celebrarán ante Notario con las formalidades y requisitos establecidos en las Ordenanzas citadas.

Además de los privilegios y exenciones referentes a las Cédulas de Crédito Local 4 % con lotes, el importe de estos premios está exento de la Contribución sobre la Renta, según dispone el art.º 8.º de la Ley de 16 del mes corriente (B. O. del Estado del día de hoy).

Madrid, 17 de Diciembre de 1954  
EL SECRETARIO GENERAL  
Fernando García de Leániz

### Ecos de la pista

Hay nuevamente mucho mar de fondo y creemos que los caballistas tendrán tema para rato antes y después de las próximas fiestas.

Hubo una animada reunion de galopadores, siendo alma de ella, el dinámico D. Ramón Torres que lleva un montón de proyectos en su cartera.

Se reunieron patrones y palmenanos y si algún amante del galope fué olvidado, queda invitado para las próximas reuniones a celebrar.

No diremos de que trataron porque uno de estos días publicaremos una archiinteresante entrevista que tuvimos con el Sr. Torres, el hombre del momento en el mundillo hipico mallorquin.

Los caballistas mallorquines serán informados próximamente de lo que se trató en la última Junta General de la R. S. Hipica. Seguramente den ro de pocos días diremos algo desde estas columnas.

En una palabra... que sospeamos que durante el "recreo invernal" vamos a tener mas trabajo que de la cuenta.

# REGALOS NAVIDEÑOS

<p><b>FANTASTICO REGALO: UN</b></p> <p><b>"ROUMI"</b></p> <p>RELOJERIA <b>"Via Roma"</b></p>	<p>NOVEDADES MANTAS LANA TAPICERIAS ALFOMBRAS</p> <p>Tejidos todas clases</p> <p><b>ALMACENES</b></p> <p><b>Casa Ribas</b> S. Nicolás, 14-16 T. 1773</p>	<p>Para sus compras <b>Baleares</b> le recomienda estas casas</p> <p>¡Señora! El secreto de su esplendor tiene un lugar:</p> <p><b>Perfumería Amanda</b> C. José Ious Ferrer num. 20</p>	<p><b>CALZADOS FINOS PRECIOS CORRIENTES</b></p> <p><b>La Subasta</b> Calle Bolsería, 8</p>	<p>Un regalo de provecho</p> <p><b>Motobici</b></p> <p>EL CICLOMOTOR "MOTOBICI"</p> <p>Exclusiva</p> <p><b>Casa Motocicleta</b> Calle Barón de Pinopar, 38 Teléfonos 1654 4915</p>
<p>Joyería y Platería</p> <p><b>Viana</b></p> <p>Cuando la distinción esta en un detalle, UNA CREACION</p> <p><b>Viana</b> San Miguel, 73 Teléfono 1975</p>	<p><b>Los Bolsos</b></p> <p>Bolsos, carteras, billeteros, cinturones, guantes, necesers, abanicos maletas y toda clase de artículos de piel para señora y caballero.</p> <p>San Miguel, 27. Teléf. 1618 Palma de Mallorca</p>	<p><b>Lencería Balear</b></p> <p>BORDADOS DE TODAS CLASES</p> <p>San Nicolás, 27-29. Tel. 2775 Palma de Mallorca</p>	<p><b>Casa Perelló</b></p> <p>ALMACEN DE MUSICA</p> <p>Venta y alquiler de pianos y armoniums. Acordesones, guitarras, armonicas y accesorios.</p> <p>Gral. Moia, 19. Tel. 4710</p>	<p><b>La Bobina Eléctrica</b></p> <p>Ballester, 7</p> <p>Vende más barato que nadie</p> <p><b>Radios "SANZ"</b></p> <p>La marca que se impone.</p> <p><b>Lámparas</b></p> <p>y toda clase de utensilios eléctricos</p>
<p>Conlecciones finas</p> <p><b>Ladacrem</b></p> <p><b>Modelos Mercadal</b> Brossa, 9 y Sto. Domingo, 8 Teléfono 1546</p>	<p><b>Medias</b></p> <p><b>CASA FUBOR"</b> Calle Baratillo, 4</p>	<p>MINATURAS</p> <p>MARCOS</p> <p>CUADROS</p> <p><b>MUEBLES LA PARAGUAYA</b> S. Miguel, 29 - T. 3189</p>	<p><b>Todo</b></p> <p>Mercería, Perfumería, Confección, Juguetes y Objetos para regalo.</p> <p>Calle San Felipe, 8 (Frente Mercado Olivar) Palma de Mallorca</p>	<p>Para felicitar a sus amistades...</p> <p>Haga sus christmas en</p> <p><b>Giménez</b> IMPRESA PAPELERIA Creaciones de Arte</p>

TEATRO - CINE - MUSICA - VARIETADES - TEATRO - CIN

FILA EN PRIMERA FILA

Para que luego digan que el trabajo de los domadores es fácil. Una vez que un tigre estuvo a punto de hacerle perder un ojo a Mr. B...

Una buena oportunidad para los amantes de la zarzuela. Para esta noche se anuncia "Marina" cantada por ese joven cuarteto que in...

El cuarteto se ha convertido en un quinteto, ya que el maestro Eugenio M. Marco es el más joven director de España y éste será quien dirija la orquesta esta noche.

Hoy, en el Principal, las últimas representaciones de "El rei Pepet", una magnífica creación de "Artis" que tan rotundo triunfo ha obtenido. Y que se retirará en pleno domingo.

Para mañana, en el mismo teatro, la reaparición de Ismael Merlo con su formidable creación, "La vida en un bloc". Y también veremos a Nilagros Pérez de León en su magnífica versión de "Gertrudis".

Para el día 24 se ha señalado la fecha de la presentación en "Tirador" de Elia y Paloma Fleta, las dos más caras de España. Ni que decir tiene que para dicha fecha "Tirador" va a tener que ampliar su repertorio.

Hace mucho tiempo dijimos que el teatro de Granada se iba a Madrid para cumplir unos compromisos y que volvería a Palma. Fina, más guapa que nunca, ha vuelto y esta noche presenta en "Ibiza". Allí iremos a escuchar su maravillosa voz, que en balde es una de las mejores de las españolas.

LIRICO Nuevos éxitos la Compañía de Antón Navarro

Digamos, en honor a la brevedad, que la Compañía Fernández-Damasco, de acuerdo con su tónica dominante de presentar la zarzuela con toda propiedad, puso en escena el domingo, en función de noche, "La Rosa del Azafrán" en la que Antón Navarro, obtuvo un éxito más, mercedísimo, bien secundado por la soprano María Teresa Paniagua, Pepita Paredes, Roberto Bartual, Concha Bañuls y "Campitos", nombres que constituyen una verdadera garantía en favor del género lírico.

La intensidad del programa puesto ayer en escena, nos obliga a destacar únicamente lo más sobresaliente. En función de tarde, fué repuesta la deliciosa joya "En Sevilla está el amor", obra que recoge una selección musical de "El Barbero de Sevilla", de Rossini, en la que la soprano Mari Carmen Solves pudo lucir sus picados y agilitades realizados con muy buena escuela; José Baño, barítono de voz muy bonita y excelente actor, cantó con muy buena dicción su parte, así como el tenor José Ciscar, bien secundados por el bajo José Peromingo y el actor cómico "Campitos".

En el obligado programa dedicado a Serrano en función de noche, presentóse el tenor lírico Manuel Escarpés, ya conocido de nuestro público, quien no defraudó a nadie, cantando con muy buena expresividad y acierto.

La máxima dignidad que es norma de las actuaciones de la Compañía antes citada, sigue, pues, "in crescendo" si cabe.

PEDRO DEYA

ISERN ROMANAS 200 Kg. 380 pesetas. BASCULAS 250 Kg. 850 pesetas. CARRETIILLAS ALMACEN Tipo grande 350 pts. JOSE A. CLAVE 15 - T. 6918

CARTELERERA

BALEAR. — A las 3'30; 6'30 y 10'30: "Cirque D'Iliver de Paris".

LIRICO. — Compañía Lírica Antón Navarro: A las 6: "Los claveles" y "La dolorosa". A las 10'30: "Marina".

PRINCIPAL. — Compañía Regional "Artis". A las 6'30 y 10'30: "El rei Pepet".

CINE AVENIDA. — Desde las 3'15: "Tras el Sol Naciente" y "Crimen a medianoche".

ASTORIA. — Desde las 3'45: "Tras el Sol Naciente" y "Crimen a medianoche".

AUGUSTA. — Desde las 4'15: "El Principe valiente" en Cinemascope.

BORN. — Desde las 3'30: "Sangre y luces" y "El hijo de rostro pálido".

CAPITOL. — Desde las 3: "Tres amores" y "Fatalidad".

DORADO. — Desde las 3: "Don Calogero" y "Se interpone un hombre".

FANTASIO. — Desde las 3: "Murió hace 15 años" y "Torris Doone".

HISPANIA. — Desde las 3: "Tres amores" y "Fatalidad".

LIRICO. — Desde las 3'45: "Cuando ruge la Marabunta" y "La ausencia".

METROPOL. — Desde las 3'30: "Cuatros del mar" y "La ley del más fuerte".

MODERNO. — Desde las 3'30: "Rebelión en el fuerte" y "Risa en el paraíso".

MODERNO (Santa Catalina). — "Rebelión en el fuerte" y "Mara Maru".

ORIENTAL. — Desde las 3: "Rebelión en el fuerte" y "Risa en el paraíso".

PROGRESO. — "Tres amores".

PROTECTORA. — Desde las 3'30: "Cuatros del mar" y "La ley del más fuerte".

RIALTO. — Desde las 3'30: "Rebelión en el fuerte" y "Mara Maru".

VICTORIA. — "Mesalina" y "Tenías que ser tú".

TEATRO PRINCIPAL

HOY

últimas representaciones de la obra póstuma de PEDRO CAPELLA "Mingo Revulgo" titulada

EL REI PEPET

creación máxima de la Compañía Regional "ARTIS"

Venta de localidades a las horas de coluambre

HUEVOS

PARA INCUBAR GARANTIZADOS de la GRANJA de los REYES Son Rapiña (La Cruz)

RELOJES SUIZOS A PLAZOS GRANDES FACILIDADES. ALCONTADO GRANDES DES CUENTOS. 15 AÑOS GARANTIA. DE PULSERA, BOSSILLO, PARED, SOBREMESA, DESPERTADORES, CRONÓGRAFOS, IMPERMEABLES Y AUTOMÁTICOS. SIN ENTRADA NI FIADOR. ENVÍOS POR CORREO. PIDE CATALOGO GRATIS. — FACILIDAD REVOLUCION — ADMITIMOS REPRESENTANTES. GARPA APARTADO 10049 MADRID

He aquí el BÉNEDICTINE UN REGALO DE BUEN GUSTO

NOGAT Raticida de acción rápida EL TERROR DE LAS RATAS

Con el matarratas NOGAT, en polvo, grano o pasta fosforada, exterminará rápidamente y sin molestias, toda clase de ratas, ratones y topes. Venta en farmacias y droguerías. LABORATORIOS SOKATARG, calle del Ter, 16, Barcelona. Mandando ese recorte recibirá gratuitamente un interesante folleto.

Frontón Balear

Hoy tarde a las 5'30 en punto Gerar-Aguinaga (a las 6'30) contra

Urquiaga-Urquidí Arias-Celaya (a las 8) contra

Ibarreta-Mendive QUINIELAS DE LA DUPLETA Arriaga-Iraeta (a las 10'30) contra

Argárate-Jayo QUINIELA DEL TRIO Y EL INTERESANTE PARTIDO MARIO-QUINTANILLA (a las 11'15) contra

HERNANDEZ-ZARAUZ EL FRIO DE AYER 6-8 3 SE PAGO A 290 PIAS. Y LA DUPLETA 1-5-1-4 A 522 PIAS. POR APUESTA DE UNA PESETA. QUINIELA REGALO 10.000 PIAS.

TRIO PARA HOY: 1 Barrutia, 2 Quintanilla, 3 Esteva, 4 Zarauz, 5 Fernando, 6 Allende, 7 Hernán-

dez, 8 Mario. CENA DE NOCHERUENA CUBIERTO ESPECIAL: 35 PTAS. GRAN BAILE FAMILIAR CON NUMEROSOS REGALOS, AMENIZADO POR LA RENOMBRADA ORQUESTA "ESTEL D'OR" ENTRADA CABALLEROS: 15 PTAS. ENTRADA SENORAS: 5 PTAS.

Fomento del Turismo

SECCION EXCURSIONISTA Se convoca a todos los socios del "Fomento del Turismo" a la Sección Excursionista, y se invita a los aficionados en general, a una reunión que para tratar asuntos de especial interés se celebrará el jueves próximo, día 23, a las SIETE Y MEDIA de la noche, en el salón de Junta del Real Club Deportivo Mallorca, galantemente cedido por la Junta Directiva.

Grupo Excursionista "Fomento del Turismo".

GRAN COMPAÑIA LIRICA ANTON NAVARRO (PREMIO NACIONAL 1933-35) Empresa: FERNANDEZ-DAMASCO Hoy a las 6 de la tarde Los Claveles y La Dolorosa A las 10'30 de la noche La inmortal obra de Arrieta MARINA por el cuarteto más joven de España Antón Navarro - Mari Carmen Solves José Ciscar y José Peromingo Y el más joven director de España Eugenio M. Marco Mañana miércoles A las 6: ALMA DE DIOS, LOS CHILIS DE LA ESCUELA y EL BARBERO DE SEVILLA A las 10'30: LA VIEJECITA y LA MONTERIA, por Antón NAVARRO Jueves - Grandioso acontecimiento LA TEMPESTAD GRAN CREACION DE ANTON NAVARRO VENTA DE LOCALIDADES: De 11 a 1 y desde las 4

Teatro Principal

Miércoles, 22 de Diciembre

El mejor premio de Navidad ha correspondido a Palma

Fase las mejores horas de su vida con la Gran Compañía de Comedias de Ismael Merlo

En la reposición que todos esperaban.

«La vida en un bloc» De Carlos Llopis

Usted, quedó sin verla. Usted, volverá a verla.

La mejor comedia de todos los tiempos

Encargue sus localidades en taquilla

El más sensacional número de fieras que haya visto en Mallorca

FIRMHIN BUGLIONE

con sus peigrosos ¡¡Tigres!! ¡¡Leones!! ¡¡Leopardos!! ¡¡Pumas!!

Por primera vez en la historia del Circo, ¡¡Todos juntos en una misma jaula!!

Hoy a las 6'30 y 10'30 Dos grandes funciones

CIRQUE D'HIVER de París

EN LA PISTA ELEVADA DEL Teatro BALEAR

donde triunfan a diario los famosos superpasos españoles

HERMANOS TONETTI Y así hasta

20 ATRACCIONES 20 ¡NIÑOS! Atención al JUEVES I GRAN GALA INFANTIL

Todos los niños que asistan a la misma serán obsequiados con un LIBRO DE CUENTOS y una PELOTA DE GOMA, obsequio de los «CALZADOS GORILA»

ZOO VISITA A LAS FIERAS De 11 a 2 mañana VENTA DE LOCALIDADES De 11 a 1 y desde las 4

# Los corresponsales de "Baleares" en todo el mundo

Pide el pueblo mejicano la reanudación de relaciones con España

MÉJICO



(Crónica de nuestro corresponsal, Salvador Vallina). Las extensas declaraciones del señor Gutiérrez Lascurain, presidente del Partido de Acción Nacional, rebasarían con mucho la dimensión de una crónica. Habla de que numerosos argumentos pueden aducirse en favor de la reanudación de las relaciones diplomáticas entre España y Méjico, que forman, con los demás pueblos de origen hispánico, una comunidad con características propias, no opuestas, pero sí diferentes de otros grupos nacionales.

"Síntesis culturales y raciales—dice textualmente—, cumplidas en el mas hondo sentido humano y vivino de la fraternidad universal, los países de habla española tienen una misión que cumplir en el logro de la paz y la tranquila convivencia de los hombres y de las naciones del orbe. Mas, para que nuestra colaboración sea eficaz, debe desarrollarse en un plano de dignidad y de respeto mutuo, que solo adquiriremos afirmando nuestros pensamientos en las limpias raíces de nuestra estirpe y derivando de ellas nuestras actitudes en un esfuerzo armonico y conjunto de todos los pueblos hispánicos.

Por otra parte, la situación geográfica de España y, sobre todo, su irreductible posición espiritual, y moral hacen de ella un baluarte poderoso en la lucha ideológica y, quizá algún día y Dios no lo permita, armada del occidente cristiano frente al oriente comunista y ateo.

"El simulacro de relaciones diplomáticas con el llamado Gobierno español en el exilio — afirma mas adelante el señor Gutiérrez Lascurain— no es mas que una farsa ridícula y grotesca, ya que tal Gobierno no existe y, de existir, no tendría valor legal alguno.

"El pueblo de Méjico—termina diciendo el presidente de la P.A.N.— desea que se reanuden las relaciones diplomáticas con España y el Gobierno,

Scelba sólo amenaza

ROMA



(Crónica de nuestro corresponsal, Luis de la Barga).— Con casi regular periodicidad, Scelba tiene la costumbre de anunciar que el Gobierno va a tomar medidas "para defender las instituciones democráticas contra la amenaza de la subversión comunista". Esta es una cantinela cuya insólita reiteración impide dar excesivo crédito a tales propósitos. Lo que ahora acaba de proclamar, es decir una campaña a fondo contra el comunismo, ya lo anunció, casi con idénticas palabras el 18 de marzo del año ac-



SCELBA

Entre el ya lejano mes de marzo tuai. Reunió — como ahora — al Consejo de Ministros y expuso — como ahora también — un programa de gobierno "para la defensa de las instituciones democráticas contra la acción de las fuerzas políticas totalitarias de probada dependencia de países extranjeros". y nuestros días no faltaron tampoco reiteradas declaraciones gubernamentales orientadas en ese mismo sentido. Es decir, si con palabras se aplastase al comunismo, Scelba lo habría pulverizado ya.

Ahora, en esta nueva ocasión, el jefe del Gobierno no ha tenido mas remedio que confesar paladinamente la auténtica gravedad que reviste la amenaza comunista. A este respecto y aun a trueque de descubrir un Mediterráneo, ha reconocido ya que la peligrosidad de dicha amenaza está determinada primordialmente por los cuantiosos fondos de que dispone el partido comunista.

HACIA LA reorganización de los ejércitos

PARIS



(Crónica telefónica de nuestro corresponsal Interino). — Un portavoz oficial ha dado a entender que el Presidente Mendes France, Foster Dulles y Eden se reunieron para tratar diferentes aspectos de los problemas pendientes como, por ejemplo, la defensa del Sudoeste asiático—con lo que queda de Indochina libre—, la ratificación de los acuerdos de París y la relaciones de los occidentales con los países comunistas.

Extraoficialmente corren versiones opuestas sobre lo tratado en el Quai d'Orsay. Si creyéramos a los difusores de la teoría, parece ser que el Secretario de Estado norteamericano, Foster Dulles, ayudado por su colega inglés, dedicó lo mejor de sus argumentos para lograr el Presidente Mendes France que ordene una rápida, inmediata y activa reforma en la organización del ejército francés. Hace pocas horas, cuando el Presidente Eisenhower, hablando de la seguridad total del mundo libre, dijo que el empleo de las armas atómicas depende de un acuerdo entre los aliados, añadió que gracias a este sería posible reducir los efectivos de tropa siempre y cuando, como es natural, se disponga de reservas móviles. Simultáneamente, en Londres declaraban también que la estructura de las fuerzas aliadas debe ser modificada para incorporar a ellas al ejército alemán, adaptándolo al "patrón" atómico.

Este "patrón" es, por lo visto, una fórmula nueva que impone grandes revoluciones en el concepto militar. Un oficial de Estado Mayor decía anoche que si los responsables de la organización no se adaptan inmediatamente a las exigencias de la nueva táctica, los ejércitos occidentales tal como están parecerán, a la hora de la acción, juguetes infantiles, inofensivos e inoperantes. En primer lugar—y esto concierne también a la fórmula que utiliza el reclutamiento francés—, los elementos mejor instruidos pierden cada seis meses un tercio de la cifra inicial. Las desmovilizaciones rápidas de los reemplazos impiden la obtención de un personal práctico

SE APLAZAN ACUERDOS SOBRE CHIPRE

UEVA YORK.— (Crónica radiotelegráfica de nuestro corresponsal Rodrigo Royo).— Como habíamos anticipado, a la cuestión de Chipre se le han concedido dos días de debate en el Comité Político de la Asamblea General de la ONU y ha sido archivada hasta el año que viene, al ser aprobada ayer una resolución que literalmente dice: "La Asamblea General, considerando que no parece oportuno adoptar por ahora una resolución sobre la cuestión de Chipre, resuelve no considerar más a fondo el tema bajo los auspicios de las Naciones Unidas, basado en el principio de igualdad de derechos y autodeterminación de los pueblos en el caso de la población de la isla de Chipre".

La única victoria de la delegación griega, como la de los agentes árabes en el caso de la resolución sobre Marruecos adoptada hace pocos días en el término "por ahora", que deja la puerta abierta para replantear el problema de la ONU el año próximo. La derrota de los griegos se hizo evidente en el momento en que los Estados Unidos anunciaron que apoyarían a Inglaterra en esta disputa. El resultado del debate se vio bien claro desde el instante mismo de comenzar cuando el delegado de Nueva Zelanda presentó un proyecto de resolución en el que se proponía que la Asamblea se negara rotundamente a la consideración del tema. El Comité tuvo que votar entonces sobre cuál de las dos resoluciones debía discutir primero, si la de Nueva Zelanda o la de Grecia, que pedía un plebiscito en Chipre. El Comité político decidió que se le diese prioridad al proyecto del delegado neozelandés, con lo que la resolución griega quedó automáticamente desplazada del debate.

Sintonía AUTOMÁTICA

MORANTA SAN MIGUEL, 15

LAMPARAS FLUORESCENTES

MORANTA SAN MIGUEL, 15

Preocupa en Inglaterra la actitud de Francia

LONDRES



(Crónica telefónica de nuestro corresponsal, GUY BUENO).— Con la entrada de una nueva nota soviética a Francia, amenazando con la denuncia del pacto franco-ruso en el caso de que París ratifique los acuerdos sobre Alemania, el termómetro de la guerra de nervios ha subido varios grados mas. En Londres se comenta que el gesto esbozado por Molotov era esperado y que refleja, una vez mas, la intención del gobierno de Moscú de tratar de evitar en la medida de lo posible la ratificación de los acuerdos por parte de la Asamblea francesa. Sin embargo, también se subraya aquí que, por primera vez, Rusia proclama oficialmente su intención de denunciar el tratado firmado hace diez años por el general De Gaulle, es decir, su intención de iniciar una nueva política no solo frente a Francia sino sobre todo frente a

Alemania. Con otras palabras Moscú anuncia oficialmente que está decidida a crear un ejército en Alemania oriental sobre la base del llamamiento a filas de su población masculina y no limitando a fuerzas profesionales.

Si a pesar de la noticia de la nueva nota remitida por Molotov al embajador de Francia, Londres abrigó todavía la esperanza de que ésta no tendrá influencia en el ánimo de la Asamblea francesa, su confiado optimismo padeció un golpe considerable cuando se supo aquí que el Comité de Defensa de dicha Asamblea había decidido rechazar los acuerdos de París por veintinueve votos contra once. Esta votación no destruye todas las posibilidades de ratificación, pero todo indica que, por de pronto, cualquier que sea la futura decisión de la Asamblea francesa, el debate sobre la ratificación padecerá probablemente un inevitable retraso. Por otra parte, conviene recordar que así murieron los proyectos de la C. E. D.

¿Cómo reaccionarán los Estados Unidos si Francia defrauda de nuevo sus esperanzas? Esta es una de las preguntas que más inquietan a los ambientes políticos ingleses.

Portugal, en la NATO

LISBOA.— (Crónica de nuestro corresponsal Adolfo Lizón).— En dos aparatos de los transportes militares portugueses, parió del aeropuerto de Portela la misión ministerial portuguesa que ha tomado parte en la Reunión del Consejo del Atlántico, en París. La partida tuvo amplia repercusión en la Prensa y los medios políticos, que acompañaron con especial interés la presencia en París de Paule Cunha y Santos Costa, titulares de Exteriores y Defensa. Ambos ministros dirigían la misión enviada por el Gobierno de Lisboa. Les acompañaron los secretarios de los respectivos ministerios, sus adjuntos y alto personal diplomático y militar. Entre éstos últimos el jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Aéreas.

Según los observadores de Lisboa, nos encontramos en una semana de gran actividad diplomática y militar centrada en las reuniones de París. El problema, que, en principio, se intentaba resolver, es el de la NATO en relación con las armas atómicas y el Consejo del Atlántico tendrá que discutir el empleo de éstas, en caso de guerra en Europa. Mas concretamente, el punto que centrará los debates es el de si su empleo tendrá que ser dejado al criterio de los jefes militares de la NATO, o bien quedará



CUNHA

pendiente de consulta entre los Gobiernos. Los jefes militares entienden que tales armas deben ser empleadas aunque el enemigo no haga uso de ellas en su ataque. Se basan en que tan solo esas armas podrán restablecer el equilibrio entre el medio centenar de divisiones de la NATO, y las pavorosas 250 que Rusia echaría sobre Occidente. Los políticos ven la cuestión desde un ángulo muy diferente, sosteniendo con todo ardor que la utilización de armas nucleares provocarán incalculables consecuencias. A última hora, leemos el comunicado final de la NATO, que conocerá el lector cuando lea esta crónica.

Muebles MORANTA

SAN MIGUEL, 185 R. ESCLARAMUNDA, 2 TEL. 3098

• PALMA DE MALLORCA •

Un precioso comedor de estilo italiano de madera de fresno, compuesto de aparador, trinchero, mesa automática, 6 sillas forradas de plástico y un cuadro al óleo

Regalos para la Cesta navideña de «Baleares»

Un traje de caballero completo a medida, obsequio de

Dover

Una bicicleta "ESBELIA", a elegir

CASA SASTRE

Un pavo, obsequio del C. D. FELANITX

Una gallina fiambre, obsequio de MERI LAS FAMON

Un cajón de chocolates "GREFFER"

Un balón de fútbol reglamento de Suministros FRAU

Una magnífica LAVADORA ELECTRICA exclusiva de la acreditada marca

CASA ISERN

Un reloj de pulsera marca ROUMI ofrecido por la conocida

RELOJERIA VIA ROMA

Una caja licores variados especialidades de

Destilerías NADAL (BUNOLA)

Doce botellas de champán de cava de la prestigiosa marca

GU A

obsequio de su representante en Baleares. (Teléfono 4352)

Una preciosa bicicleta especial para caballero, obsequio de

MINACO

Un traje chaqueta para señora y señorita regalo de

MODAS REYNO

Un aparato de radio marca TELEFUNKEN modelo "Alle-gretto" ofrecido por

CASA RADIO

12 botellas coñac

CENTENARIO TERRY

Dos platos de cobre repujados a mano de Cerrajería Artística de

GUILLERMO SEGUI

Un cajón de chocolates y turrónes de

Chocolates MARQUES

Un combinación de Crep-satén con encajes suizo de

Novedades BORRILL

Una preciosa cristalería tallada modelo RAIMOND de 62 piezas obsequio de

CASA BLANCH (ANTES LA COCINA)

Una caja 12 botellas

Manzanilla MARUJA

Una mantelería bordada de

BORDADOS ZIUR

Una caja de 25 puros habanos de la

Expendiduría n.º 3 de D. Miguel Roig (en mitad del Paseo del Generalísimo)

Una magnífica lámpara de cristal esmaltada a fuego obsequio de

VIDRIERIAS GORDIOLA

Un corte de vestido de

ALMACENES LA PRIMAVERA

Una lechona, obsequio del Sr. "X"

Una máquina de coser de la prestigiosa marca "ALFA" ofrecida por

CASA DARDER

Una magnífica bicicleta especial para niño de

FOTOS BARCELO

Una máquina de coser eléctrica marca PHILIPS obsequio de la acreditada Casa

BIQUEÑA BOTINAS

Un valioso abrigo de pieles ofrecido por

La Filadora

Dos cortes vestido y dos corbatas, donadas por

Los Precios Fijos

Una trinchera especial TRIPLEX donada por

SASTRE LA LONDON

Una caja de 50 botes de leche de Almendra de la marca

"PUIG" (¡Que rica es!)

2 Mantas de lana de

HEREDEROS DE VICENTE JUAN "C'AN RIBAS"

Una cesta navideña comp. de

CO FITE...IAS DOT

Un lote de corbatas de

BO...AS BO...T

Una magnífica LAVADORA ELECTRICA exclusiva de la acreditada marca

CASA ISERN

Un reloj de pulsera marca ROUMI ofrecido por la conocida

RELOJERIA VIA ROMA

Una máquina de coser eléctrica marca PHILIPS obsequio de la acreditada Casa

BIQUEÑA BOTINAS

Un valioso abrigo de pieles ofrecido por

La Filadora

Dos cortes vestido y dos corbatas, donadas por

Los Precios Fijos





## Eliminatoria sin decidir

### El «Constancia» venció al «Mahón», sólo por la mínima (1-0)

#### UN BUEN ARBITRAJE DEL SR. CADIRAD

El primer tiempo del partido disputado el domingo pasado, fuimos de los primeros en pronosticar que el «Constancia» podía resolver muy bien la eliminatoria a su favor, pues desde este primer plazo, sólo los blancos fueron los que practicaron un fútbol efectivo, si bien el partido no terminaba de producirse. Pero vino el segundo tiempo y todo se vino abajo. Dejó de existir el «Constancia» y el «Mahón» que dominó la situación en el campo, que de no interrumpir en dos jugadas de Vilar en dos jugadas de Mateu en esta hora más probable es que a estas horas estuviéramos comiendo un empate.

Es que el partido tuvo dos tiempos completamente distintos, como habrá comprendido el lector: el primero local y una segunda mitad visitante. Pero en honor a la verdad el «Constancia» pudo haber decidido el partido en la primera mitad si sus delanteros y en especial el centro y ala izquierda se hubieran mostrado más afortunados, pues tanto Mateu como Ramis jugaron muy por debajo de sus posibilidades. Nosotros somos de

los que creemos que el resultado registrado por el marcador era el justo, ya que si bien los mahoneses —por parte de su extremo derecho— tuvieron dos buenas ocasiones para resolver el partido a su favor, también es verdad que en la primera mitad los locales tuvieron oportunidades para terminar los cuarenta y cinco minutos iniciales con clara victoria a su favor. Por lo tanto, hay que dar como buena la victoria mínima de los inqueñeses ateniéndonos a lo sucedido sobre el terreno de juego.

#### UN «CONSTANCIA» SIN DELANTERA

Se había venido insistiendo sobre la crisis de delanteros en las líneas del «Constancia», y si debemos atenernos a lo del domingo,

la citada crisis existe. Si el equipo de Inca hubiese tenido, el domingo una delantera como le hemos visto en otras ocasiones seguro que la ventaja inicial hubiese hecho cegar la tranquilidad a los numerosos seguidores del «Constancia», a los que se unieron un buen contingente de aficionados desplazados desde Palma. La delantera blanca, sólo tuvo peligrosidad por parte de García, pero como quiera que éste quedó «eliminado» en los inicios del primer tiempo puede decirse que el equipo blanco jugó sin delantera, ya que Forteza le hizo no abievemente retrasado, en labor de enlace entre medios y delanteros. En realidad, al menos el domingo, hay crisis delantera en el cuadro que dirigió Corró.

La línea media fué la que en realidad hizo jugar al «Constancia» en la primera mitad y de esta Díaz estuvo formidable, ya que Soler II se mostró torpe a la hora de entregar los balones. Díaz, una vez más, fué el mejor hombre del equipo, pero, en la segunda parte, al bajar su rendimiento también bajo el del equipo.

En la línea defensiva, no se notó la ausencia de Corró, ya que Soler I cubrió muy bien dicho puesto, teniendo mejor colaboración en Lluit que en Serra. Y para completar digamos que Vilar supo resolver, con gran valentía una serie de peligros por los cuales pasó su equipo, en especial durante la segunda mitad y en aquellas salidas a los pies de los atacantes mahoneses.

En conjunto el «Constancia» jugó muy por debajo de sus posibilidades, ya que le hemos visto partidos mucho mejores a este a que hacemos referencia.

#### UN «MAHÓN» SIN DELANTERA

Al igual que el «Constancia» también el «Mahón» adolece de falta de delantera, ya que esta semana mostró como la línea más débil del equipo. Puede que influyera en ello el que Lalo —su mejor hombre el domingo— jugará en la situación del antiguo medio centro, con lo cual el quinteto se transformó en cuarteto. Sólo al final del encuentro, cuando Lalo se adelantó un poco en los dominios del «Constancia», sólo en aquellos momentos vimos algunos destellos de la delantera mahonesa, que se mostró sin puntería a la hora de tirar a gol.

La línea media, que empezó muy

apagada, mejoró notablemente en la segunda mitad y el veterano Losada, nos ofreció un final del partido verdaderamente magnífico. Puede que influyera en ello la lesión de García, pues al quedar éste

casí inútil Losada, ya pudo moverse con más tranquilidad al bastarse el defensa para anular al extremo constante.

En la línea defensiva, como ya se esperaba, el mejor hombre fué Germán, aún que llegara a la seguridad de otros tiempos; pero aún así y todo fué aquel magnífico director y buen animador de sus compañeros. Discreto el izquierdo y «Totó», como de costumbre, excesivamente duro. Gas, el meta (Continúa en la pág. siguiente)



Otro remate de García, en el suelo, obligó a Gas a esta magnífica intervención. Esta jugada, como es natural, se produjo durante el primer tiempo, es decir, cuando García todavía estaba en condiciones de jugar. — (Foto «Juanet»)

## En el Vivero, perdió el Patronato casi todas sus posibilidades

### Maestranza, Xavier, La Salle y Patronato, en cabeza de sus respectivas clasificaciones

La jornada del domingo, ofreció resultados normales, venciendo, a excepción de dos encuentros, todos los que jugaban en casa.

Dos partidos solamente se disputaron en primera categoría y de los dos, todo el interés estaba centrado en el que tenían que disputar Hispania y Patronato, ya que ambos se jugaban el poder seguir manteniendo sus aspiraciones para el logro de un puesto principal en la clasificación final.

Dos partidos fueron suspendidos y la verdad, uno de ellos, no llegamos a entender a que vino esta suspensión ya que a la misma hora en que se hubiera celebrado,

uno de los dos equipos disputaba un partido amistoso contra otro que también había solicitado el

aplazamiento y el contrincante del primero tenía a varios de sus jugadores que también había solicitado el

## Glosa deportiva

Por RAT

### ¿Que pasará con la eliminatoria?

HA pasado el encuentro de ida en «Es Cos» y nos hemos llevado la primera gran sorpresa. La verdad es que no creíamos que el «U. S. de Mahón», pudiese arrancar del campo inqueñese un resultado tan estupendo, que les permitiera abrigar fundadísimas esperanzas, para cuando el equipo blanco, haya de acudir a Menorca para el encuentro de vuelta. Pero así ha sucedido y nos encontramos con que el «Constancia» ha podido conseguir un solitario gol de ventaja, que es bien poco teniendo en cuenta las dificultades que tiene siempre un desplazamiento.

El «U. S. de Mahón», ha demostrado en «Es Cos» que responde exactamente a todo lo que de este equipo se decía y que no en balde es el campeón del grupo de la isla hermana con solo un partido perdido frente a sus más directos rivales los del «Menorca» y por la mínima.

No queremos significar con este comentario, que haya llegado el momento de rasgarse las vestiduras y considerar al «Constancia» definitivamente eliminado, pero si queremos indicar, que el resultado es extremadamente estirado y que será preciso un máximo esfuerzo por parte de los inqueñeses, si es que quieren inclinar la balanza de la eliminatoria a su favor.

El «Constancia» —lo sabemos de siempre— es el equipo de las grandes gestas. Nada de particular tendría que en una tarde de inspiración consiguiera rebatir a sus adversarios menorquines, pero esta vez habrá que contar con un factor en contra importantísimo, que es el factor moral ya que no cabe duda que los del «U. S. de Mahón» con el 1-0, han hecho acumulación de este caudal inapreciable, pues que se considerarán con fuerzas suficientes para superar este tanteo.

Por otra parte, hay otro detalle que será favorable a los mahoneses. No desdenamos la posibilidad de que los menorquines ganen el encuentro por la misma diferencia de goles, pero como quiera que en caso de empate el tercer partido debería disputarse dentro de las 48 horas siguientes, lo más probable es que tuviera que jugarse en un campo neutral de Menorca, rodando de esta forma muy bien las cosas para los del «Mahón» y bastante mal para los menorquines.

En suma, dejémos por ahora las cosas tal cual están, y esperemos que el «Constancia» se encuentre en condiciones para mantener la ventaja conseguida, o tal vez con arrestos suficientes para superarla, déle este interesante ya que nos dejaría con dos equipos en la fase final.



Objetivo de «Juanet» logró captar el momento en que García lanza el fuerte «cañonazo», de resultados del cual debía conseguir el «Constancia» su único gol

## Opiniones después del «Constancia - Mahón»

En vez de indagar por las causas de las opiniones de los jugadores sobre el partido, esta vez nos vamos a buscar fuera del campo ya que las opiniones de los jugadores son el mismo olor a masaje y al mismo fondo de la du-ha: son prácticamente iguales entre sí las de cada bando. Por eso, al zite

hón se verá obligado para vencerlos a abrir sus líneas y a darnos más facilidades que hoy. No podrá pasarse todo el encuentro con cuatro defensas y tres delanteros. Yo confío en el resultado de Mahón.

—¿Jugarás ya?  
—Sí, con toda seguridad. En estos quince días estaré totalmente restablecido.

—¿Y García?  
(Continúa en la pág. siguiente)

## Hípicas

### La última reunión de la temporada GRAN CARRERA DE «ECU D'OR D»

«Tobac» y «Uskub» batieron sus marcas.—«Iapisona» y «Maestro» también triunfaron

Finalizó la temporada hípica de Otoño. En ella hemos visto cosas muy buenas que nos hacen sentir esperanzados ante las próximas temporadas de Invierno y Primavera. Unos cuantos fechas de espera —confiamos que sean pocas—, y a empezar de nuevo con más bríos que nunca ya que, existen muy buenos propósitos para el futuro.

La «Trapisona» que presentamos tuvo su día

- 1 «Trapisona» 1' 4" 9/10 2290 m.
- 2 «Urcel» 1' 45" 4/0 2220 m.
- 3 «Tilly» 1' 46" 5/10 2200 m.

La bonita actuación de «Urcel» —que rebajó su media kilométrica— y las grandes arrancadas de «Tilly», no fueron óbice para que, a pesar de su handicap, «Trapisona» lograra una resonante victoria y demostrara su valía tan pocas veces puesta de manifiesto.

La sangre nunca engaña «Tobac» pulverizó sus marcas

- 1 «Tobac» 1' 33" 2/10 2240 m.
- 2 «Picasio» 1' 41" 8/10
- 3 «Roitelle II» 1' 36" 3/10

Talia, Naire, Sabina, Solita, Unabela, Silva IV y Mercurio II.

No diremos que la carrera de «Tobac» fuese impecable, pero sí la mejor de cuantas lleva realizada

(Continúa en la pág. siguiente)



La cuarta carrera tuvo momentos muy emocionantes, como esta que nos ofrece la «foto»

La poca profundidad y acierto de la delantera blanca, hizo acudir a Díaz a rematar este gol y cuyo remate salió fuera por muy poco. (Foto «Juanet»)

... y a cuerpo limpio, aborga... Corró. Un encuentro muy bonito y... Tilly» ha salido a lu... el partido que se disputaba... ha conseguido. Pero en Ma...



FUTBOL - CICLISMO - NATACION - HIPICAS - VELA - ETC.

# SORPRESAS EN I DIVISION

«Valencia», «Madrid», «Málaga», «At. Bilbao» puntuaron en campo contrario

**AT. MADRID, 2—VALENCIA, 3**  
Madrid, 19. — Dirigió el encuentro el colegiado señor Mazagatos.

Goles: A los cuatro minutos de juego Maño recibe la pelota de su medio, se infiltra acosado por Pérez Andreu al que rebasa por velocidad y, desde muy cerca, remata cruzado y por bajo el primer gol del Valencia. A los 41 minutos en un ataque valenciano por la derecha, es centrada la pelota y Mújica, en el área, detiene la pelota con la mano. El claro penalty es transformado en el segundo gol del Valencia por Pasieguito.

A los seis minutos de la segunda parte una magnífica jugada de Fuertes desmarcando a Maño, con pase retrasado a éste, permite tirar duro y cruzado desde el ángulo del área y marca el tercero valenciano. A los quince minutos de esta fase, Collar recibe un buen pase de Escudero y rápido, de tiro potente al ángulo, marca el primero rojiblanco. A los 38 minutos en una peligrosa internada de Collar y cuando se disponía a fusilar el gol, es cargado puniblemente por Quincoces, decretándose el correspondiente penalty, que Escudero convierte en el segundo gol.

El Atlético jugó hoy, con más entusiasmo en interés que en jornadas anteriores, pero su ataque continúa adoleciendo de los mismos defectos de lentitud y carencia de disparo.

El Valencia exhibió un equipo más conjuntado y superior en rapidez y fútbol. En el ataque los extremos fueron superiores al trío de ataque, aunque Buqu hiciera una sorda labor de enlace. Los medios excelentes y los defensas estuvieron bien aunque excesivamente duros en algunas ocasiones. Timor, en las vallas, hizo un gran partido.

El dominio correspondió casi siempre al Atlético, aunque no supo sacar fruto práctico. La vanguardia blanca se mostró más peligrosa, rápida y decidida en el tiro a puerta. El resultado justo debió ser un reparto de puntos.

Mención especial merece el director del partido, señor Mazagatos, quien con su pésima actuación, estuvo a punto de originar un conflicto de orden público. Dejó pasar por alto faltas punibles cometidas en el área de penalty, sancionó dos penaltys y otros tantos dejó de castigar, culminando su actuación a los 41 minutos de juego cuando Collar internado en el área y con el galletillo levantado para marcar el gol, fue entrado violentamente por Quincoces y lesionado.

El señor Mazagatos no quiso saber nada del claro penalty y acalló su concinencia consultando al juez de línea que, como es natural, tampoco vio la clara falta que comprobaron los sesenta mil espectadores del campo. Se paró el juego, se retiró Collar fuertemente tocado y después entre el griterío del público, lanzamiento de almohadillas y bronca fenomenal continuó el juego hasta el minuto final sin que ya el Atlético pudiera hacer nada. A la salida del campo el señor Mazagatos tuvo que ser protegido por la fuerza pública para evitar males mayores, ya que el público, entrecorado, mostró su disconformidad con la mala actuación arbitral del señor Mazagatos. —(Añil)

**VALLADOLID, 0-R. MADRID, 1**  
Valladolid, 19.—Arbitró Gon-

zález Echevarria, muy deficiente, con decisiones fuera de tiempo y supeditadas al fallo erróneo casi siempre de los jueces de línea. Demostró su falta de categoría para dirigir un encuentro. No gustó a nadie. Con el campo completamente lleno, ampliado en esta ocasión con la puesta en servicio de nuevas instalaciones y entre una expectación muy grande, se jugó este encuentro al que han concurrido unos seis mil seguidores madrildistas. La expectación se vio compensada porque los dos equipos hicieron un partido extraordinario en calidad y uno de los mejores que se han presenciado en este campo en lo que va de competición.

La victoria del Madrid fue difícil por la igualdad de fuerzas. El primer tiempo, brillantísimo por el formidable juego desarrollado, fue de mayor dominio local, rápidos desplazamientos, mucha profundidad y peligro, pero faltos de puntería para lograr el gol. Morro, a quien se dió mucho juego, reapareció con entusiasmo, pero desaprovechó lamentablemente varias ocasiones de marcar.

En la segunda parte, el dominio correspondió al Madrid. Los vallisoletanos jugaron prácticamente con diez hombres, porque Domingo, el peligroso extremo, apenas se podía tener en pie. La circunstancia fue aprovechada por los madrileños y avalada por un despliegue de fuerzas, de entusiasmo y mejor juego que en la primera parte. Y de esta manera, llegó el tanto de la victoria. Olsen, Di Stefano, Pérez Payá y Rial, que en la primera parte deambularon sin lograr inquietar a la formidable defensa vallisoletana, coordinaron su actuación, llevando en esta parte muchos momentos de peligro a la puerta vallisoletana y de sus botas salieron muchos disparos, controlados en un alarde fenomenal de gran exhibición, por Sasos, que se consagró ante estos rematadores como un portero excepcional.

A los dos minutos del segundo tiempo, logra el Madrid el ano de la victoria en un saque de corner en el que Rial, de cabeza, lleva el balón a las mallas burlando la acción de Saso. A los 40 minutos Di Stefano lleva el balón a las mallas, pero en fuera de juego. En el momento en que el árbitro pita el final del partido, Domingo marca un tanto que, naturalmente, no tiene validez. —Alfil.

**ESPAÑOL, 1 — MÁLAGA, 1**  
Barcelona, 19. — Arbitró el señor Asensi. Mal partido del Español, que se ha visto desbordado por un Málaga que ha jugado con gran entusiasmo.

El primer tiempo, el Español ha realizado mejor juego y ambos equipos han creado situaciones de peligro para las dos puertas. A los 22 minutos, saque de banda a favor del Málaga, recoge Juan, quien cede a Lasa y éste, de tiro raso y junto al poste, consigue el gol de su equipo. Un tiro de Gamiz lo rechaza Vera y Piquin, a meta partida, cabecea demasiado alto.

En la segunda parte, el Español reacciona y consigue algunos momentos de buen juego, presionando la meta visitante. En un avance de la delantera local, se produce el gol del empate. —Alfil.

**CELTA, 5 — LAS PALMAS, 1**  
Vigo, 19. — Arbitró Blanco

Pérez, que en algunas ocasiones fué abucheado por el público, aunque tuvo pocas complicaciones en su trabajo.

El terreno de juego estuvo algo embarrado. Lleno. Se llegó al descanso con tres goles a cero. Este primer tiempo fué de dominio alterno, resultando más peligrosos los ataques locales, mientras que el equipo canario hizo un juego ligado, pero con abuso de la entrega en corto, que no tuvo ninguna dificultad. Desde el primer momento, se vió que Verde bajó en apoyo de los medios, hasta que en la segunda mitad pasó al ataque.

El primer gol fué marcado a los 21 minutos, al sacar Eliseo un corner y promoverse un barullo con remate de Cerda que, Verde, colocado en la misma línea de puerta, detuvo con la mano. El árbitro sanciona la falta con penalty, y Olmedo lanza el castigo fuerte, entrando el balón en la red. A los 27 minutos, en una arrancada de Olmedo, deja atrás a la defensa contraria y cede en

corto el balón a Torres, quien no tiene más que empujarlo para marcar el segundo tanto. Cuando faltaba medio minuto para el descanso, un centro de Eliseo lo recoge Cerda, entrega el balón a Mauro, y éste, sin parar, remata a la red el tercer tanto.

A los siete minutos de la segunda parte, saca un corner Torres y remata Mauro, pero el balón rebota y lo recoge Cerda, que profundiza a las

## Español - Santander en partido matinal

**NO TENDRA VALIDEZ PARA LAS APUESTAS MUTUAS**

Madrid, 20. — El encuentro de fútbol "Español-Santander", se jugará el próximo domingo por la mañana, a petición del Club catalán, por este motivo, el partido no se tendrá en cuenta en el escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas, computándose el primer partido de los llamados de reserva que figuran en el boleto correspondiente a la próxima jornada. — (Alfil)

## ¡Señora!: Nuestras medias



**Son mejores Duran más**

- PALMA:** Ballester, núm. 36
- INCA:** Obispo Llompart, 17
- SOLLER:** CASA SEGUI-San Bartolomé, 4 - **ARTA:** CASA PICO - General Franco, 37

## El licor preferido C A C A O "VARELA"

PUERTO SANTA MARIA

PRESENTS AND TOYS FOR CHILDREN

## THE Perfumeria Inglesa

Cadena, 6 - Teléfono 1770

WISHES YOU A MERRY CHRISTMAS AND A HAPPY NEW AYER

ataque del Coruña con una salida de Eizaguirre que pone en peligro su meta, pero la pelota sale fuera por faltar oportunidad a los coruñeses.

En el segundo tiempo, mandan los locales, con avances aislados de los coruñeses. El tercer tanto se produce a los 13 minutos y medio. Un centro de Paz lo recoge en cuchara Pérez, que envía la pelota a la red. El Coruña reacciona fuertemente y establece algún dominio que le valen tres corners sin consecuencias. La vanguardia coruñesa es ineficaz, si bien hay que anotar dos remates seguidos que devuelven el larguero y el poste.

**El árbitro, discreto.—Alfil. ALAVES, 2 — SANTANDER, 1**  
Vitoria, 19.—Arbitró el señor Marrón, con algunas deficiencias en la primera parte.

El partido ha merecido ganarlo el Alavés porque sus avances fueron más profundos y el dominio lo ejerció con más intensidad que los visitantes, aunque a la hora de los remates no afinaron la puntería y, en muchos casos, fueron débiles e imprecisos. A pesar de haber abierto el marcador los santanderinos, en el público existía confianza en su equipo y, poco a poco, éste se iba haciendo dueño del juego y, como conjunto, demostraba cierta superioridad sobre el contrario. Los dos porteros actuaron con acierto.

A los 20 minutos de la primera parte, el delantero centro visitante aprovechó una indecisión de la línea media y se infiltró con cierta profundidad, marcando el único gol que obtuvo el Santander. A los 22 minutos, una jugada del ala izquierda, llevada por Echaniz, colocó éste magníficamente la pelota ante el marco montañés y Wilson la envió a las mallas, de cabeza, limpiamente.

En la segunda mitad, a los 22 minutos, de resultados de un corner se produjo un barullo ante la puerta de Goyó, que resolvió habilidosamente Wilson, quien logró el tanto de la victoria. —Alfil.

**SEVILLA, 1 — AT. BILBAO, 1**  
Sevilla, 19.—Arbitró Arqué. El Sevilla, que celebraba el Día del Club, vió el Estadio de Nervión lleno hasta las banderas. Comienza el encuentro con ataque sevillista y a los cuatro minutos Carmelo detiene con apuros un disparo de Araujo a centro de Arza. Continúa hay un chut de Azcárate que es neutralizado por Manoli. Vuelve a atacar el equipo local y un cabezazo de Arza se marca por salir un poco alto. Se juega a un tren fortísimo y con dominio alterno, pasando ambas porterías por momentos de peligro.

En la segunda parte el Atlético se tira a fondo con mucho coraje, pero rápidamente reacciona el Sevilla, que marca su tanto a los once minutos, al rematar Pepillo un centro de Aya'a. Tres minutos después Lis va directo hacia la puerta y sufre un encontronazo con Carmelo, teniendo ambos jugadores que ser avisados. A los 20 minutos Araujo brinda un magnífico centro a Aya'a, quien falla dentro del área. Dos minutos más tarde Arieta aprovecha un fallo de la defensa y el balón bordea el travesaño. Poco después, Azcárate, solo ante la puerta, ve malograrse el tanto por irse el esférico a las nubes. El Atlético está a punto de marcar a los 23 minutos, pero Campanal salva la situación despejando un chut de Azcárate. Vuelven los vascos al ataque, pero sus delanteros se muestran muy desorientados en el tiro. Por fin logran empalar los forasteros a los 32 minutos por mediación de Marcalda, quien empalma una falta sacada por Venancio.

**Se necesitan BORDADORAS a mano. Razón: Mercedes Cañellas. Espadería, 16. Barcelona**

FUTBOL - CICLISMO - NATACION - HIPICAS - VELA - ETC.

ANGULO REGIONAL

Todos vencieron en su casa

Los equipos anteayer, quizás — los propietarios — picados de amor propio, a quien pulverizaron fueron a un servidor de ustedes...

Resultados y clasificaciones

Table with 2 columns: Team names and scores. Includes 'PRIMERA DIVISION' and 'SEGUNDA DIVISION' sections.

VERMUT MARTINI LA MARCA MUNDIAL

Table with 2 columns: Team names and scores. Includes 'PRIMERA DIVISION' and 'SEGUNDA DIVISION' sections.

Table with 2 columns: Team names and scores. Includes 'PRIMERA DIVISION' and 'SEGUNDA DIVISION' sections.

actuación del cuarteto defensivo local y las contadas ocasiones en que ligaron los interiores con los medios, truncaron la goleada...

SOLEDAD, 6 — ARTÁ, 3. Nada parecía presagiar antes de empezar el encuentro que el Artá podría dar un disgusto...

casí al principio, un remate de cabeza de Sastre se inició el marcador a favor de los locales. Cinco minutos después Llompart, conseguía el 2-0.

Nivelada la contienda en el centro del terreno, Sastre en una ocasión y Rigo en otra estrellaron balones en los postes cuando el gol era declarado. Finalmente

barraera a una falta que había sacado — casi a la línea del área — Obrador. A los 35 m. — como decimos más arriba — el Felanitx...

Por el Soledad se distinguieron el batallar continuo de Rigo motor del equipo, auténtico enlace entre la media y la delantera...

El partido de la máxima trascendencia ha tenido un momento que de haber sabido aprovechar el España hubiera cambiado por completo el marcador...

El encuentro no fue de la calidad que se esperaba, fallando los dos delanteros a la hora del remate. El primer gol lo marcó Ferrá al recoger un rechace de la



GABRIEL RIGO

Cada semana un rostro. Es ya muy conocida la fama de cantera la que goza La Soledad para que en esta sección no figurara un jugador...

Amisoso en Santanyí

El «Santanyí» venció al «Manacor» por 5-3

En el encuentro amistoso celebrado, el Santanyí venció mercedamente a su contrincante el Manacor, después de realizar una magnífica segunda parte.

En Felanitx se recibió la visita del «España» de Luchmayor. Parece ser que el árbitro Sr. Simó pitó una falta favorable a los felanitxenses...

LA NOVELA DE LA SEMANA

EL RATERO

Francis trató de explicarse... Pero una vez dentro se dió cuenta de que no había entrado a tomar café...

Francis trató de explicarse... Pero una vez dentro se dió cuenta de que no había entrado a tomar café...

Francis trató de explicarse... Pero una vez dentro se dió cuenta de que no había entrado a tomar café...

Francis trató de explicarse... Pero una vez dentro se dió cuenta de que no había entrado a tomar café...

único que podía hacer en estas condiciones. Te quise en un principio. Y no te has portado del todo mal conmigo...

Mujeres en misión secreta

(Viene de la página 16) Se conocen otros hechos de Hilda Monte. Se supone que tuvo bastante que ver con el bombardeo diario de las instalaciones de Peenemunde...

¿PUEDES SI; LOS OLIVOS...

En diversas anualidades de 1.16, 3.06, 0'97 y 5.82. Tales datos demuestran el aseo de que la cosecha de aceite de Mallorca ha venido oscilando...

LA MOSCA DEL OLIVO Es una pena ver a muchas de las aceitunas que se exponen en el mercado, averiadas con manchas oscuras de la temible plaga la mosca del olivo...

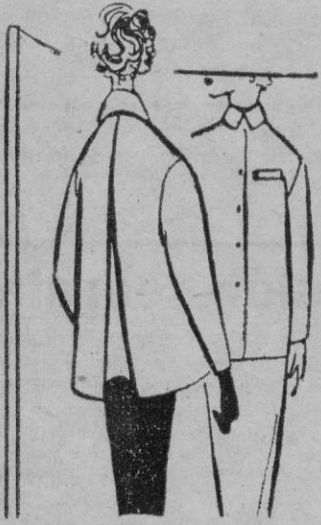
LA MOSCA DEL OLIVO Es una pena ver a muchas de las aceitunas que se exponen en el mercado, averiadas con manchas oscuras de la temible plaga la mosca del olivo...

Remington THREESOME - PIs. 615 - CARAS felices CON Remington

# LA MUJER EN Baleares

## FANTASIA EN EL TRAJE SASTRE

Es un hecho curioso que los hombres desde que ya no tienen su despacho en la casa y se han tenido que lanzar a la oficina —“esa odiosa oficina” según ellos, según nosotros... varían los adjetivos— o más bien, desde que tienen que salir a la calle continuamente en bus-



ca de... el pan nuestro de cada día (seamos comprensivas) han abandonado por completo las elegantes indumentarias del gran mundo. De las levitas, los chaqués, las chisteras y los hongos ya no se acuerda ninguno de ellos, a excepción del día de su boda, pero esto ya no cuenta, porque en ese día son un poco irresponsables los pobres. A las mujeres nos agrada estas pasadas vestiduras bastante más que las americanas de cuadros con trabilla o aberturas laterales que parecen como descosidas. Es indiscutible que estarían mucho más favorecidos e interesantes ataviados con levita que con una pescadora. Pero, entre que ellos prefieren ante todo la comodidad y que no les importa mucho nuestra opinión, pues se creen irresistibles de todas formas (y esto es una gran verdad), resulta que van vestidos todos con una uniformidad que aburre.

Sin embargo, nosotras, las mujeres, aunque vayamos a la oficina, aunque tengamos que salir y entrar, subir o bajar casi todo el día, aun encontramos un lugar en nuestro “microscópico” cerebro para inventar múltiples y variadas “toilettes”, que cómodas o incómodas, contribuyen a que logremos un aspecto libre de monotonía, fresco, joven, o al menos... divertido...

Si hubiéramos sido abúlicas en el pensar, podríamos habernos contentado con un traje de líneas comunes y definidas, conteccionado en esas telas tristes, sufridas, resistentes en donde es necesaria la lupa para encontrar un indiscreto hilillo de un tono más subido. Podríamos habernos disculpado diciendo que las necesidades de la vida moderna nos lo exigían así, que era más cómodo, que no teníamos tiempo para discurrir... Pero no, nuestra expansiva imaginación, no quiere contentarse con eso y aunque hay que reconocer que en algunas ocasiones nos inclinamos por el vestido sastre de líneas severas, rápidamente se inicia un giro, una variación que dan a este vestido una nueva elegancia en cada estación.

Y ya que queda sentado que el “tailleur” no es el uniforme femenino, vamos a hablar un poco de él y a concederle cierta importancia.

Las novedades de esta temporada son muy marcadas. Los faldones de las chaquetas se despegan mucho, van volcados. En las chaquetas de “sport” se observa la travilla que ajusta el talle y serán un complemento indispensable las blusas de “liylla” en color rojo, verde manzana y amarillo. Las faldas, por oposición, son estrechas y rígidas y suelen ir abotonadas de arriba a abajo. ¿Qué haremos con un vestido en el cual la chaqueta quiere volar y la falda no nos permite ni dar un paso? Lo preveo: llegar tarde a todas partes.

Otra novedad la constituyen las telas reversibles. Las bufandas y los echarpes con sus vueltas y revueltas las han hecho imprescindibles. Estas telas muestran todo cuanto son, parecen hojas sin envés, no tienen intimidad.

Están muy de moda las lanas de cheviot para “tailleurs” de mañana que se adornan con dos filas de botones. El “ottoman” y el terciopelo para los de más vestir que se confeccionan con las faldillas de las chaquetas formando repliegues a veces asimétricos, terminando en un bolsillo, que se coloca en un costado o en el dorso y tiene forma de cola de pájaro, a ser preferible de urraca (es preciso consultar una zoología).

Y después de este final avicola no me resta más que decirles que el clásico vestido de chaqueta sigue estando de moda y creo que lo estará siempre. Pero sin uniformidad... ¿eh?

YOLANDA

## SOMBRERO Y BOLSO

Gilbert Orcel ha puesto a la venta un llamativo bolso de mano de la misma materia y del mismo tono que el sombrero.

Un sombrero en topo marrón glacé se acompaña de un pequeño bolso de otoman del mismo color. Un modelo en satén negro va acompañado de

un bolso en satén negro, etcétera.

\*\*\*  
Para los paseos matinales, si se lleva un chaquetón de gamuza o piel de cualquier otra clase, va a las mil maravillas una falda en tweed y un gran abás hecho del mismo tweed.

## TERTULIA DE CASADAS POR ENCIMA DE TODO

Por MARÍA DE ALGAR

Saber ser padre no es cosa tan sencilla como parece a primera vista. Dar la vida a un hijo no es tanto como ganar la paternidad a golpes de sacrificios, renunciamientos y sinsabores. Nada tan exacto como las palabras de Nietzsche: “Mucho tienen que hacer los padres para compensar el hecho de tener hijos.”

Tanto, que no es suficiente el derecho que da la paternidad para lograr el verdadero cariño de los hijos. Ese cariño que es una mezcla de orgullo, ternura y admiración.

La primera idea que el niño tiene de sus padres, es de perfección. Su madre es guapa, dulce, perfecta. Su padre, inteligente, valiente, recto. Los defectos no los percibe hasta mucho después. Por eso, cuando los ojos y la inteligencia de los niños van abriéndose, es cuando los padres deben redoblar sus esfuerzos en ser para sus hijos lo que éstos han imaginado que son. Estas victorias que se van ganando tantas veces, solo a fuerza de una recia voluntad, pero cuyo premio es esa devoción del hijo hecha de cariño y respeto.

La desilusión de un hijo por sus padres es tan grave, que muchas veces de ella depende su futuro y, desde luego, esa distancia que en ocasiones, insensiblemente se establece entre ellos, hasta hacerse irreparable. De nada servirá entonces a los padres invocar su derecho, cuando no fueron capaces de conservarlo.

Las costumbres actuales parece que han olvidado un poco todo esto. La unión entre la familia, se relaja; el ejemplo, se olvida, y cada

vez cuesta más sacrificar vicios y hábitos, y los padres se van aproximando cada vez menos a sus hijos. Ovidan que de esas horas robadas al trabajo, a los amigos, a las diversiones, saldrá el cariño profundo al que invocarán tantas veces después, cuando todo eso se haya esfumado en su inutilidad.

Del sacrificio nace el ejemplo, y ésta es la escuela en donde los hijos forjan su futura conducta. De que ésta no se fuerza, son únicos responsables los padres.

Cada paso en la vida, cada actitud, debe estar regida por el bien del hijo. Nada que mate su ilusión, que humille su confianza, Nada que pueda avengonzarle, desilusionarle, hacerle perder la fe.

Muchos padres desearían poder volver atrás y borrar de su conducta lo que llevó a hacer del hijo un ser indiferente a su cariño. Por encima de todo, aun de las diferencias que el tiempo haya podido interponer en los esposos, está la terrible responsabilidad del ejemplo. Por encima, también, de cuanto constituya lo más necesario. Ese tesoro que tan fácilmente se nos da, como es el amor de los hijos, hay que saber defenderlo. Renunciad a cuanto pueda enfriarlo y destruirlo. Emplead la voluntad para que cada acto sea un espejo limpio donde el hijo aprenda a regir su propia conducta. Pensad que nada hay tan importante como el sentirse admirado por los propios hijos, ya que, como dijo Tasso, “son la defensa y fortaleza de los padres”.



## REALISMO DE LA MODA ITALIANA

En Milán, sobre todo, la ciudad italiana más próxima a París desde el punto de vista del clima y ritmo de vida social, las mujeres están a punto de lanzarse al snobismo con el vestido “no caro”, por no decir el comprado muy barato. Los modistos se inclinan y empujan la fórmula de vender en el comercio, lo que quiere decir en otros términos, baja de precios para una determinada categoría de modelos.

Se dice que los sombreros cuanto más pequeños menos se llevan. Y sin duda, en compensación, el comercio de la modista Pinucia está lleno de faldas de fieltro, pues si las milanesas se pasan fácilmente sin sombreros, aún no han abandonado la falda.

En la caa “Biki, M. de Hidalgo no ha digerido aun el “haricot vert”. “La reacción entre nosotros —dice— es muy grande, y la juventud se ve forzada a vestirse con las novedades escogidas y sin descuidar los detalles. Biki ha creado un llamativo impermeable azul rey, con forro de popelina roja con pañuelo fijo al sombrero, porque en Milán se trata de mitigar la lluvia de una manera graciosa.

Los pull-over prácticos y suaves creados por Graziella Rizzi han obtenido un gran éxito. También Graziella adoptó como slogan “Precios asequibles y modelos de sport”. “La echarpe de lana revive y la gran novedad constituyen las batas de lana en color rosa y coral, que gustan mucho”.

Seguendo los consejos de la reina milanesa del tricot, ustedes señoras pueden pasar un invierno muy confortable en un peñador de lana o en un “pull-over” deportivo, largo, que Graziella hace descender hasta las caderas.

Para la noche la señora Rizzi ha creado cortos chaleticos con escote marinero, tejidos a mano en seda, lana o en mezcla y cuyo cuello va graciosamente adornado con una cinta en “gros grain”.

Para sus modelos de invierno, Graziella Rizzi ha escogido colores llamativos: coral, tomate y amarillo oro, sin olvidar el negro, el marrón, el rojo... dos tintes muy en boga en la actualidad.

En fin, la señora Curjel, joven de talento y de una gran fama en la capital lombarda, acepta en un cincuenta por ciento la línea francesa para agregar a sus modelos otro cincuenta por ciento de autonomía e introducir sus ideas personales en cuanto a los trajes de noche. Para la mujer deportista propone un tres piezas muy práctico y elegante, compuesto de abrigo, chaqueta escocesa y falda de color único combinando con el fondo del escote. La señora Cu-

riel ha creado ciento sesenta modelos para este invierno. Los vestidos para cock-tail son negros y plisados enteramente, y el de media tarde va en chiffon de muselina color de pavo real y fusia. Su característica es una simplicidad ciertamente ejemplar.

LILLY WOLLERNER

**CUENTENOS SU SECRETO**

**CONSULTORIO SENTIMENTAL**

a cargo de **SILVIA SIRA**

**PREGUNTA:** Fui tres meses con un chico que me gustaba mucho. Hace seis meses que nos peleamos por una tontería mía, pero la mayor culpa fue de una amiga. Yo he salido con otros chicos, pero me es imposible olvidarle y ahora me doy cuenta que le quería y sigo queriéndole. Pronto tengo que ir a una fiesta donde él estará, ¿qué he de hacer para reconquistarle? — ZOLA.

**RESPUESTA:** Esa fiesta, en efecto, puede ser para ti motivo de que reanudeis las relaciones. Pero para ello es preciso que ese día despliegues habilidad. Tu actitud no ha de ser precisamente la de demostrarle que estás loca de amor por él. Tampoco tienes que mostrar indiferencia. El término medio te dará el éxito.

**PREGUNTA:** Soy joven, quiero a un chico, él viene a mi, pero también se dirige a mi amiga y no se decide por ninguna. ¿Que me aconseja? — UNA RUBIA ENAMORADA.

**RESPUESTA:** Vuestro indeciso amante, se inclinará hacia una de vosotras si es que no lleva la intención de teneros como amigas. Pero suponiendo que ésta no sea su decidida? Señalala de fundamentar un noviazgo, ¿por cuál se decidirá? Señalala de fundamentar un noviazgo, que logre ganarle no sólo por mente por aquella de vosotras que, por naturaleza, nos cualidades físicas, sino por facultades que, por naturaleza, nos son concedidas a todas las mujeres, y que como personalidades de las dos logre identificarse con él, tendrá inclinada la balanza de su parte.

**PREGUNTA:** Estoy enamorada de un don Juan acortado. ¿Qué debo de hacer para que él se entere? — LA FORNARINA.

**RESPUESTA:** No puede ser más sencillo la solución que he de darte. Basta que le acerques a la salida de su casa, y cuando aparezca a tu vista y calculada bien la distancia, echas una rodilla en tierra con energía (no te preocupes de que se te estropee algo la rótula; el que algo quiere algo le cuesta), con voz cascada (para que se de cuenta del torrente de tu rner), le recitas aquellos versos del D. Juan Tenorio: “No es verdad ángel de amor, etc.”.

**PREGUNTA:** Tengo 20 años y estoy enamorada de un chico no muy guapo, pero interesado por mí. También le gusta a una amiga mía. ¿Qué he de hacer para que me corresponda? — ROSA DE TE.

**RESPUESTA:** Ya veo, amiguita, que aplicas el refrán: “El hombre y el oso, cuanto más feo más hermoso”. No obstante la estimación negativa de su cara, estás dispuesta a entrar en competencia con tu amiga. Pues a desplegar simpatía, amena conversación y encantos femeniles y obtendrás el resultado apetecido, eliminada la competencia.

**Almacenes FUSTER**

Tejidos Alta Costura

CONTINUAMENTE NUEVAS REMESAS EN TELAS EXCLUSIVAS PARA ABRIGOS Y TRAJES CHAQUETA

SAN MIGUEL, 11.

**Maitines Lluch**

Reserve sus plazas

Viajes Mallorca, S. R.

Av. Antonio Maura, 26-28

Teléfonos 3512 - 6459

**MUÑECAS GOMA**

SURTIDO INMENSO

CASA CODINA

JUNTO AL BORNE - PALMA

**CON OSRAM**

**¡TODO SALE BIEN!**

**PIDA SIEMPRE OSRAM**

**LA LAMPARA DE TODOS**

## EL RUMBOSO

El tipo del rumboso ha sido siempre almodadilla blanda en donde se han apoyado y arrellanado varios e interesantes elementos.



Damos el título de rumboso al individuo de generosidad excesiva..., al que da en todo momento y ocasión más de lo necesario, al que sobrepasa de lo extraordinario..., al que tira a manos llenas cuanto tiene o puede tener..., al que usa en cierto modo de un lujo excesivo.

Es lógico que el “rumboso” tenga creado en torno suyo un ambiente especial que no lo tiene cualquier otro ser vulgar... A él se le acercará el tipo “gorra”, que ya conocemos sus características: disfrutar de todo lo que se toma y se da sin costarle un céntimo. Otro tipo cercano será el pobre de verdad, que sabe cuánto y con cuánta facilidad se ve socorrido y remediado cuantas veces se presenta ante su generoso amigo. Otro será el pobre de mentrillas o miserable de oficio, que obra o presenta argumentos lastimosos para que le faciliten cuanto él no es capaz de gastar ni de disfrutar si no se lo sirven en bandeja. Otro es el “digno” que pretende y aspira a darlo todo... todo (de labios hacia afuera), pero que, en realidad, exige del “rumboso” las realidades que él ofrece..., haciéndolas tan... suyas, que, como si lo fueran, se las presenta al propio interesado, con tanta maña y ardid, que las acepta como tales.

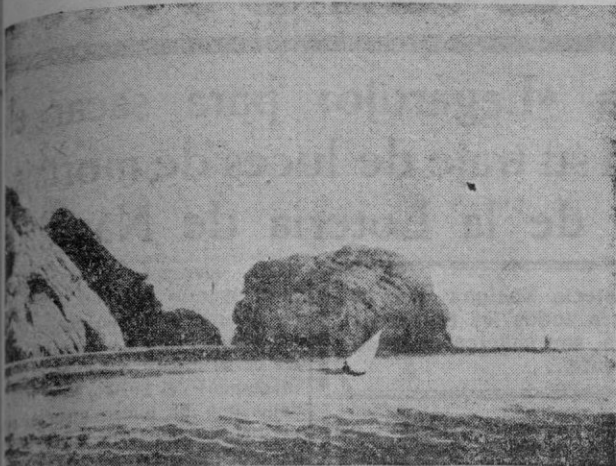
Carmen MIRANDA

# ARTES Y LETRAS EN *Baleares*



## LIBROS RECIEN LEIDOS

### La «Isla de Cabrera» y «Fiestas Navideñas en la Catedral de Mallorca»



Una de las bellas ilustraciones (dibujo del Archiduque) de Cabrera que ilustran el libro. — (Foto A. Ereso).

Las prensas mallorquinas animan los escaparates de estas fiestas con algunas novedades importantes. Una de ellas, que ha de llamar la atención de los lectores, es la edición de «La isla de Cabrera», obra de Luis Salvador L'Arxiduc, separada de

su gran obra «Die Balearen». El librito es pequeña obra maestra, una encantadora edición de Editorial Clumba — de Ereso — que, en todos los sentidos, ha sido cuidadosamente preparada. A la «Isla de Cabrera» la componen un manojito de pági-

nas, al decir de los enterados, de las más finas, más interesantes también de las escritas en su monumental obra.

La descripción de la isla de Cabrera es minuciosa, graciosa, clara, llena de agudezas. «L'Arxiduc», en esta pequeña obra, se muestra un consumado artista, un escritor que, en un viaje, se ha propuesto contar todo lo visto y retenido y lo consigue, en pocas páginas, dándonos el relato con unas dotes soberbias de narrador y observador.

Nada en la isla queda, en las páginas, sin su debido comentario, sin la observación sagaz, erudita o recién vista en

su viaje.

El texto se completa con un grupo de dibujos, de factura bellísima, debidos también al «Arxiduc». Dibujos que son el



La Sibila, detalle de una pintura del siglo XVI en la Seo.

mejor complemento de lo escrito, finos y desenvueltos de trazo. La isla, comentada y descrita por todos sus lados, a lo ancho y a lo largo, queda con un relieve singularísimo, estupendo.

Croquis, perfiles de la isla. Planos de Cabrera y de su Puerto son también diversos y gratos anexos al libro que, de esta manera, queda completa y delicioso.

Un pequeño regalo esta obra del «Arxiduc» en la colección palmesa Clumba.

#### NUEVO NUMERO DEL «PANORAMA»

La popular y simpática colección «Panorama Balear», al darnos las buenas fiestas, nos brinda una nueva entrega que es justa y oportunamente el libro acoplado a estas jornadas.

«Fiestas Navideñas en la Catedral de Mallorca», que firma el Rvdo. Lorenzo Pérez, es el libro de gozo espiritual de las fiestas, estudiado de muy galana manera en sus expresiones litúrgicas que tienen lugar, emoción y eco en la Catedral de Mallorca. El Rvdo. Lorenzo Pérez, en

su monografía, nos explica como por be la Vigilia de Navidad, los maitines con su bellísima ceremonia del Canto de la Sibila, cuyo humilde origen es estudiado, diciendo que el Canto es en Mallorca donde hoy, casi exclusivamente se conoce: «De antiguo, dice el autor del libro, este himno se cantaba en muchas de las Catedrales y otras iglesias de Europa. La reforma tridentina lo hizo desaparecer poco a poco, pero, gracias a la idiosincrasia de nuestro carácter, se conservó.»

La misa del gallo, las segundas vísperas (Fiesta de San Esteban, de San Juan Evangelista, los Inocentes, la Fiesta de la Conquista) constituyen una serie de capítulos, escritos con acopio de datos y amenidad. Todo ello nos da un librito encantador, sentido y enormemente útil, pues el lector, tras su lectura, sabe curiosas cosas que desconocía o sólo muy superficialmente rozaba su pensamiento.

La Colección Panorama Balear, con este nuevo número, se ha enriquecido con una muy interesante aportación.

## LAS EXPOSICIONES

Por GAFIM

### A LA MEMORIA DE «MINGO REVULGO»

#### RIVERA BAGUR Y VAN QUACKEBEKE EN GALERIAS DANUS

Rivera Bagur ha evolucionado de una pintura realista, sincera, propia, a un simbolismo de acuñación sintetista. ¿Cuánto nos gusta más este pintor, con el color del natural o con la libertad de su fantasía orientada hacia el dramatismo fuertemente patético. Es difícil decidirnos, porque ambas nos gustaba la sinceridad de sus «interpretaciones», ahora

no nos parecen mal sus composiciones amañadas con un claro sentido decorativo de tipo esencialista. De todos modos, no tenemos ningún inconveniente en felicitar a este pintor saturado de saludables inquietudes.

Pero vamos a ser, una vez más, sinceros y machacones. Para pintar no basta tener talento, es necesario dominar la técnica, el instrumento, los medios expresivos que el arte pone a nuestra disposición. Creemos que Rivera Bagur no está preparado todavía para moverse con soltura dentro este terreno —tan resbaladizo— de la pintura experimental. Picasso, además de travieso y pícaro y revolucionario, es un sabio. Por saber tanto, puede permitirse el lujo de tener éxito —un éxito permanente— con sus travesuras, sus picardías y sus revoluciones. No todos tenemos obligación de saber tanto, lo sé. Pero esas tintas de Rivera, tan acertadas desde cierto punto de vista, requieren (caso de insistir por ese camino) la ayuda no ya del espectador con buena voluntad sino del propio artista. Del artista con medios suficientes para guiar al espectador por caminos no frecuentados.

Van Quackebeke es un «Diplome d'honneur» y una «Medaille de vermeil». Su obra no es la de un diplomado ni la de un condecorado... al menos a primera vista. Confieso mi desorientación ante la obra de Monsieur Quackebeke. De momento, todo me parece el ensayo de un aprendiz, los pinitos de la señorita pintora. Después, uno repara en la «Medaille de vermeil» y en el diploma y se siente en la obligación de fijarse bien y de reflexionar. Vamos a ver, ¿se trata de una Granma Moses, la anciana genial y palurda? ¿Se trata, por el contrario, de un refinado, exquisito Camille Bombois? ¿O, tal vez, pura y simplemente, nos encontramos ante un sencillo «doutanier» Rousseau?

Porque la verdad es que hay cosas no solo ingenuas sino pictóricamente detestables. Pero en cambio hay telas de un encanto indudable, tratadas con la más adecuada de las técnicas. A mí me producen horror esas marinas con «guairo», pero me emocionan los «Jugadores de ajedrez» y esa deliciosa charanga, dos obras perfec-

tamente dignas de un museo de arte modernísimo.

En fin, que me pasa con la obra del Sr. Quackebeke lo que es y debe ser imperdonable en un crítico que se respeta: no sé que pensar ni, sé por lo tanto, que decir. Por desgracia para ustedes, no soy uno de esos supercríticos que todo lo saben y siempre encuentran explicación adecuada. Tampoco creo que sea honrado esta vez andar con trucos de erudición ni seudoensayos de clave cabalística. No; ni la edad de Mr. Quackebeke ni su salud ni su dignidad de artista ni mi propia dignidad de escritor me permiten otra cosa que dar cuenta a mis lectores de mi profunda perplejidad, de mi sincero estupor, de mi devotísima impotencia, de mi entusiasta masoquismo ante una obra llena de tan inquietantes paradojas.

#### ROSS ABRAMS EN GALERIAS COSTA

Después de las juiciosas palabras escritas en el catálogo de esta exposición y en estas mismas páginas por este gigante de la pluma que es Robert Graves acerca de la obra del grabador Ross Abrams, no me queda sino, modestamente, adherirme al dictamen, pedir un voto de gracias y proponer que conste en acta nuestra satisfacción, al poder admirar las obras de xilógrafos de la talla de Ross Abrams.

#### DR. C. G. NOE Y PEGGY NOE PILLOUD EN EL CIRCULO DE BELLAS ARTES

El Dr. Noe es un discreto paisajista con una fantasía perfectamente a tono con los medios técnicos de que dispone. Los olivos, con sus formas caprichosas, le ofrecen abundantes medios de inspiración, así como las rocas y otros elementos de la naturaleza, a los que trata a base de intensa subjetivación colorística. Los peres en el fondo del mar y las flores son otros tantos motivos en los que el Dr. Noe ejerce sus dotes de colorista, particularmente en estas últimas, que a nuestro juicio son lo mejor de la exposición.

La Sra. Peggy Noe Piloud es una excelente acuarelista especializada, por lo que vemos, en el cultivo de las flores. El jardín de la Sra. Noe no es soleado ni fragante, es decir, no es lo que yo llamaría un jardín impresionista. Estas flores no viven al aire libre ni en la luz que nos rodea, pero son decorativas y delicadas. La preocupación de la pintora ha ido algo más allá de la superficie para adentrarse en las interioridades del concepto; le preocupa la anatomía y el color local y hasta la calidad; le preocupa la flor en sí misma como a Alberto Durero le preocupaba una liebre pintada en la aguada con todos sus pelos y señales,

pero prescindiendo de todo lo demás.

La minuciosidad con que están tratadas las flores, de doña Peggy revelan un temperamento nórdico de artista concienzuda, paciente, honrada, casi puritana.

### EL AUTOR Y SU ULTIMA OBRA

## Una novela que ayer parecía atrevida y hoy resulta inocente

Nos habla Lorenzo Villalonga

ES difícil hablar concretamente de mi «último libro» y se verá por qué.

«Mort de Dama», aparecido este año, es en realidad mi primer libro. Lo escribí muy joven, aunque no se publicó hasta 1931. Movió alboroto. Parecía una obra atrevida. Hoy parece inocente. En Barcelona, la edición de «La Selecta» (3.ª edición catalana, aparte de una versión al alemán y otra al castellano) acaba de tener una cordial acogida. Espriu, Vilanova, Cruzet, la han patrocinado. La prensa, especialmente la conservadora, le ha dispensado inmerecidos comentarios. «Destino» se ha ocupado cuatro o cinco veces de la novela. Aquí la acogida ha sido más fría. Un crítico local, después de decir que en esta obra «de museo» (sic) pueden ya señalarse aciertos y defectos, ha señalado todos los aciertos. Pero esto es muy amable comparado con lo que se dijo en 1931 y que no he de recordar ahora.

El último libro que he publicado por primera vez (quero decir, lanzado a la venta, pues desde 1931 he

impreso diversas obras con carácter privado) ha sido «La Nove-la de Palmira» (Illes D'Or, 1952).

Hace poco, Atlante ha impreso la versión castellana de mi «Fedra» con carácter pu-

presión, en castellano, de «Madame D'Illon» que viene a continuar «Mort de Dama» y que habio sido ya impresa en edición íntima.

Después de esta breve enumeración, el lector comprenderá que yo no sepa cual libro citar como «último», pues el concepto varia según que me refiera al original, a las ediciones públicas o a las privadas. Téngase en cuenta que no soy un profesional, sino un simple aficionado. Si hubiera de referirme a lo inédito, mis últimos libros son «Rosa y Negro» (solo el título está plagado de Stendhal) y «Bearn»; aparte de unas «Memorias» que no estarán terminadas hasta que el autor pierda la memoria ni, en ningún caso, publicadas antes de 1987.

Respecto al juicio que me merece mi labor, diré que me gusta siempre lo último que escribo —de no ser así no escribiría— pero que al cabo de algún tiempo mi criterio suele variar profundamente. A mí también, como al crítico local aludido, «Mort de Dama» me parece una obra de museo: de museo de cera.



DREY

ramente privado. (Existen varias versiones: la única valiosa es la catalana de Salvador Espriu).

Con carácter público, para ponerse a la venta inmediatamente, Ereso prepara la im-

#### Lo que han dicho

##### JUAN ALCOVER, SOBRE CERVANTES

«No me cansa leer a Cervantes... En el Quijote le acaricia todo: una luz, y todo, las figuras, los pensamientos, el lenguaje, marcha como al compás de la suave melodía caballerescas.»

##### G. BERNARD SHAW Y LOS NUMEROS

«Desde chiquillo, me he preguntado de dónde venía el número uno. Pues los demás números son los añadidos a uno. Pero no he podido encontrar lo que es el tal uno.»

##### ANTONIO MACHADO, SOBRE LOS «DIARIOS INTIMOS»

«De los diarios íntimos, decía mi maestro que nada parecía menos íntimo que esos diarios.»

#### Una historia para sonreír

##### EL VISADO

«OCURRIÓ EN UNA FRONTERA ENTRE UN GENDARME Y UN TURISTA. A QUIEN EL PRIMERO, CON SU PASAPORTE ENTRE LAS MANOS LE

—EL PASAPORTE DICE QUE USTED ES CALVO, Y VEO QUE TIENE USTED UN PELO PASAPORTE? ¿ES FALSO ESTE PASAPORTE?

—A LO QUE EL TURISTA CONTESTÓ, SONRIENTE: —NO, SEÑOR; EL QUE ES FALSO ES EL PELO.»

## «ODAG» NEVERAS eléctricas

CONTADO y PLAZOS DISPONIBLES Hasta 24 meses GABRIEL PROHENS: Lonjeta, 15 - T. 4462

## Almacén de Vinos, Alcoholes y Fábrica de Licores

DE MIGUEL COMAS

Con motivo de las próximas Fiestas de Navidad y Año Nuevo, se comp ace en ofrecer sus acreditados productos

Archiduque Luis Salvador, 1 al 9 - Teléfono 3643 - Pa'ma



## ¡¡Mañana sale...!!

Cuando hubo que desenterrar a «Lagartijo» para sacar el décimo premiado que se quedó en su traje de luces de mortaja, y otras historias del «GORDO» de la Lotería de Navidad

**ESTE año cumple ciento cuarenta el Sorteo navideño de la Lotería Nacional que es el que siempre ha despertado el más extraordinario interés a todos los españoles a causa de su singular prodigalidad. Ciento cuarenta años de vida, son suficientes como para que merezca una pequeña biografía, incompleta, naturalmente...**

Molina tuvo que ser desenterrado para que sus parientes rescatasen un décimo premiado que el día anterior había comprado unos días antes de su muerte y que nadie, hasta después del Sorteo, había recordado que el torero guardaba en un bolsillo del terno que le sirvió de mortaja...

No hace más de cinco años un panadero de un pueblo de la provincia de Zamora recibió la noticia de que había sido premiado el décimo que jugaba con el «gordo». El hombre, que se encontraba en la tahona trabajando se quitó la blusa y la arrojó al horno mientras aseguraba que no volvería a coger una pala ni amasar un pan...

Después, cuando llegó a convencerse de que el décimo que no apareció por ninguna parte... había ardiendo con la blusa, donde estaba guardado por él mismo, enloqueció...



Implantada la Lotería Nacional en Cádiz, por decreto de las Cortes en 1814, el primer Sorteo navideño ofrecía un premio mayor de ciento sesenta reales. Era la minoría de edad del «gordo», que no puede avergonzarse de haber sido un niño raquítico en sus primeros años. La Lotería obtuvo un éxito tan rotundo, que en 1825 el «gordo» equivalía a los cuatrocientos mil reales, cifra en la que se mantuvo durante veinte años. En 1845 el primer premio navideño se adelantó en la época pubeal —de cuatro lustros— que le hacía valer un millón redondo de reales... hasta que en 1865 el siempre poderoso caballero estrenó su primer pantalón bombacho, es decir que empezó a proporcionar seis millones de reales a quienes se beneficiaban de su amistad y de su prodigalidad de jovencito derrochador.

Al fin en 1868 con la implan-

tación de la peseta como moneda oficial en España, el «gordo» navideño alcanzó la edad viril. Dos millones de pesetas alcanzó ese año su caudal de «hombre responsable». El «gordo» de la Lotería Extraordinaria era ya un gigante que crecería mucho más aún, con el tiempo...

Imaginen ustedes la importancia del Rey de los Sorteos en una época en que se consideraba rico y poderoso a quien pudiera disponer de cincuenta mil pesetas...

### UNA PROSPERA MADUREZ INDEFINIDA

El «gordo» en 1878 un caudal de dos millones y medio de pesetas. Era el camino de su prosperidad. En 1891 su posesión equivalía a ser propietario de tres millones. La cifra ascendió a cinco nueve años más tarde; en 1907 se le agregó un millón más; siete y medio era su valor en 1919 y un año después alcanzó la suma de doce millones de pesetas, llegando en 1921 al punto culminante de los quince millones.

Pero el «gordo» no podía detenerse en esa cifra, bonita y copiosa pero todavía escasa para agotar sus ambiciones. Y así fueron naciendo —hijas del Azar y la Fortuna— esas siete series que hoy componen una familia fabulosa cuyo presupuesto suma los ciento cinco millones de pesetas para «gastar» íntegros el 22 de Diciembre próximo...

### EL «GORDO», GALAN CAPRICHOSO...

Barcelona y Madrid son sus capitales preferidas. Una y otra cuentan en su haber con más de cuarenta «besos» cada una del divo de la suerte.

Siguen en el «carnet de baile» del «gordo» navideño los nombres de Cádiz, Sevilla, Zaragoza y Santander, con más de seis «vales» de millones cada una. Los «favores» de menor cuantía quedan distribuidos de forma irregular e indistinta y aun hay otras capitales que tienen hasta hoy declarado el veto más absoluto por parte del caprichoso multimillonario. Claro

que no damos sus nombres para no restar miles de ilusiones y de sueños durante las noches que aun faltan para el acontecimiento del día 22...

### DOS ANECDOTAS, DOS

Un libro voluminoso podría escribirse para reflejar el copioso anecdotario del «gordo» navideño. Pero el espacio que nos resta es tan breve como nuestra esperanza en la Fortuna que va a llamar a determinadas puertas dentro de unos días...

Lagartijo, el célebre Califa de los toros fue uno de los elegidos por el «gordo» que no pudo beneficiarse de su fortuna. Rafael

## PEQUEÑO MUNDO PINTORESCO

### EL MATRIMONIO MAS RAPIDO DEL MUNDO

Ha sido batido el record en ceremonias matrimoniales, John Wayne, el hombre rudo de la pantalla norteamericana, y su tercera esposa, la actriz peruana Pilar Palette, se han casado en Hawái en minuto y medio. Noventa segundos duró exactamente la ceremonia.

### LOS CANIBALES NO QUIEREN IMPUESTOS

El recaudador de contribuciones de Litchfield, en los Estados Unidos, región de Minnesota, ha recibido una hoja de declaración de impuestos, a la que, un contribuyente humorístico, habla añadido la nota:

«Los canibales conocen un medio para resolver la cuestión de los impuestos excesivos: comerse al recaudador».

## PUES SI, los olivos mallorquines son milenarios

Serán siempre un tema de actualidad los olivos mallorquines y su producto básico en las artes culinarias, el aceite; especialmente al finalizar el otoño. Mucho se ha escrito sobre los olivos milenarios, sobre su simbolismo por literatos, artistas y críticos de arte. En sus retorcidos trances vio Gustavo Doré la expresión de un sufrimiento infinito y los empleó para ciertas ilustraciones del Infierno de Dante. En ellos halló García Sanchiz una plasmación simbólica de los ideales luttianos que perduran a través de las centurias.

La decrepitud denota su venerable antigüedad, mas, ¿es posible que cuenten con un milenio de existencia? Interrogado un técnico sobre tal extremo —el

Ingeniero Agrónomo don Antonio Pons— nos dice que es completamente posible. Generalmente se admite que los olivos del huerto de Getsemani, son los mismos que presenciaron la agonía del Redentor. Si así fuera casi llegarían a los dos milenios de existencia.

Mas limitándonos sólo al milenio nuestros olivos debieron presenciar acontecimientos muy oscuros en la historia de la isla como aquella casi nominal dependencia del imperio de Bizancio, aquella expedición que Carlomagno envió para defender a la isla de la invasión agarena, aquel temible rey taifa Moxehid, rey pirata y fabuloso terror de los cristianos, la invasión de pisanos y catalanes y la figura señera del gran Rey Conquistador. ¡Ah!, si

nuestros olivos pudieran hablar. LA EXTENSION DEDICADA A SU CULTIVO DISMINUYE PROGRESIVAMENTE

Basándonos en datos estadísticos publicados por los organismos competentes y en otros de técnicos en la materia, vamos a estudiar a los olivos mallorquines en sus aspectos geográfico y económico.

Los restos y vestigios que todavía se conservan denotan la sencilla tradición de su cultivo en una gran parte de las islas de Mallorca, Ibiza y aún en Menorca.

Las zonas importantes y continuas ocupa el olivar en nuestra isla. Una cordillera o sierra del Norte y la otra la sierra de L...

(Continúa en página trece)

## MUJERES EN MISION SECRETA

### No se sabe quien era la llamada Hilda Monte

El día 1 de noviembre, alrededor de las once de la noche, el electricista fué a comunicar a Hilda Monte que todo estaba a punto.

—Desgraciadamente, querido amigo, me parece que no podremos hacer nada.

Los periódicos de la tarde anunciaban que Hitler no hablaría el día nueve en el Burgerbraukeller. ¿Qué tenemos que hacer?

—Seguramente, que eso será un truco para evitar un ataque aéreo.

—Puede ser. De todos modos en los próximos días podremos darnos cuenta de ello. Si empiezan a adornar la sala con banderas y estandartes y se aumenta la vigilancia puedes tener la seguridad de que vendrá Hitler. Entonces sólo tendremos que poner el reloj en marcha y fijar la hora.

En los próximos días pudo darse cuenta de que algo iba a ocurrir en Munich. La artillería antiaérea recibió refuerzos. La guardia de la sala fué cuadruplicada. La tarde del 7 de noviembre un comando de la Gestapo, inspeccionó la sala sin encontrar nada sospechoso en la nueva instalación de fusibles. Después de esta inspección general, el electricista pudo moverse y trabajar por todas partes sin ser vigilado. Cuando la noche del 8 de noviembre entró en el local fué saludado familiarmente por el guardia. No llevaba más herramientas que un destornillador. Se hizo traer una escalera de mano y puso el reloj en marcha.

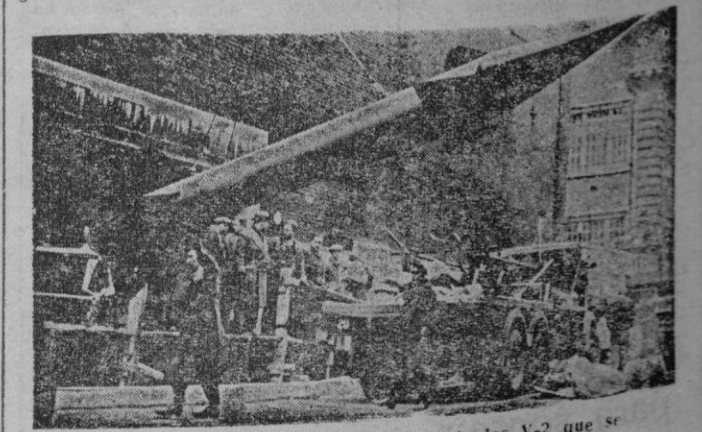
Año tras año, Hitler comenzaba su charla a las 20:30 y la acababa alrededor de las diez de la noche.

Una diferencia de minutos no tenía gran importancia en el cálculo, porque Hitler acostumbraba a quedarse allí hasta cerca de las doce hablando con sus antiguos compañeros de lucha. El electricista señaló las nueve y veinte como hora de la explosión. Cincuenta minutos después de comenzar el discurso y 40 antes de la hora en que según todas las probabilidades, debía acabar. Aunque Hitler decidiera adelantar o atrasar el acto media hora no podría evitar la tragedia.

### SEIS MINUTOS SALVARON A HITLER

Al día siguiente, a las tres de la madrugada el expreso de Roma se retuvo en el Brenero. Entre los 23 pasajeros que abandonaban el Reich iban un joven ingeniero rubio y una muchacha de unos veintitres años, estudiantes de arte, que regresaban a su casa. Así cuando el atentado se efectuara, sus autores estarían a salvo en el otro lado de la frontera.

El día diez de noviembre a las once de la mañana los vendedores de periódicos de toda Italia vieron una edición extraordinaria. Una pareja estaba en la terraza del Hotel Griffone. El salió a la calle. (Continúa en página trece)



Hilda conocía el tremendo secreto de las V-2 que se fabricaban en Peenemunde.

## LEER Y ESCRIBIR

Por M. RAMIS ALONSO

**N**O me interesa que el autor haya leído mucho. Pero sí, que haya pensado y reflexionado lo que escribe. Pero no de una manera forzada y como exprimiendo las palabras. Sino más bien, como quien recoge dulcedumbre caída de la palabra meditada.

La excesiva lectura no deja madurar el pensamiento propio.

Bueno es haber leído mucho, si uno sabe olvidar lo leído. Es decir, que nuestro pensamiento no resulte repetición de otro.

Lo leído ha de haberse desleído, disuelto, en el espíritu. Sólo así, podrá ser materia fecundante de un nuevo pensar.

Mucha lectura, pero no excesiva. Teniendo en cuenta que el exceso le viene no del leer, sino del no pensar.

Quien medita al tiempo que lee, evita lo malo del leer mucho. Porque no permite que el pensamiento ajeno entre solo en el espíritu, sino acompañado del suyo, del que lee.

El pensar ajeno mueve a pensar propiamente, cuando se lee bien.

Leer por leer y para citar, conduce a la muerte del pensamiento.

Hay autores que son citálogos de libros, o sea, tienen lo mínimo de autor.

Hay algún libro, en cambio, que nada tiene de libro. Su autor parece lo escribió lejos de todo libro. Aislado y no contando más que consigo mismo. Es el libro que más me satisface.

Que me dice lo que piensa él y lo que pasa en su intimidad.

Quien toma de uno y del otro, es que se siente débil. Que no cree en su pensamiento. Que no ha amasado su pensar con su sentir. Que necesita quien le conduzca.

No me fio de quien busca apoyo continuamente. Y menos, del que me presenta a los demás como si fueran genios. Me hace el efecto de que también quiere pasar como otro genio.

Porque, después de haber encumbrado a un autor, busca sendero para levantarse sobre él.

Desprecha títulos, para que se le confiera uno a él.

Y peor, si se pone a desdenar. Sólo él sabe. Los demás, están demás.

En fin, entiendo que el excesivo reconocimiento tanto como el desdén simple, no son propios de un autor que se estime.

Hagamos cada uno nuestro camino hacia la verdad, sencilla y escuetamente. No nos preocupemos tanto del otro. Dispuestos a dar la mano, pero no a cargarla. Y resulta cargante todo lo que se sale de medida, a favor o en contra.

Seamos ricos de espíritu, con anchura y capacidad de alma.

Ambiciosos, y con anhelos de intimidades sentí.

Dejémonos de exterioridades vacías. Y es vacío todo lo que no viene del espíritu ni se dirige al espíritu.

La riqueza de espíritu, nos llevará a trabajar para el espíritu.

Cuanto más tengamos, más desharemos. Al contrario, la escasez de espíritu adormece las pocas energías y las mata. La inacción, que empobrece siempre, viene de dicha pobreza.

El hacer, indagar, inquietar e inquietarse —el no dejarse dormido—, proviene de la capacidad y anchura de alma.

No es de poca alma porque no trabaja, sino que no trabaja porque no tiene alma.

Alma, espíritu, capacidad, llevan al trabajo. Al contrario, la carencia de facultades, adormece al hombre en el ocio infucundo.

Y hay ojos que no lo parecen. Leer y escribir sin pensar, es una coacción del alma en el trabajo propio.

Leer sólo con los ojos, o escribir solamente con la mano, es impropio del hombre. Es analfabetismo.

Libro o escrito que no te haga pensar, mejor es que lo dejes y que no lo leas. Lectura que no te lleve a un pensar propio, a pensar por tí, te roba el tiempo y mengosaba tu vida.

Leer es adentrarse en el espíritu del autor. Escribir es alumbramiento de interioridades.